

TODAVIA HAY ESPERANZA

LAS GESTIONES PARA EL TRASLADO DE EMPLAZAMIENTO DE LA CASA DE CORREOS HAN ENTRADO EN UNA FASE INTERESANTE. LA REUNIÓN DE HOY

NO SE HABIA DESISTIDO

No es cierto, como parece que se ha dicho, que hayan fracasado las gestiones para trasladar el emplazamiento de la futura Casa de Correos y Telégrafos. Y no es cierto por cuanto que las obras que se venían realizando en la calle de San Vicente se han paralizado desde hace más de quince días, y aún siguen lo mismo.

Y tampoco podía ser cierto, porque hasta ayer no se han reunido la Comisión municipal con el arquitecto y contratista de las obras.

Ayer, que se les convocó, acudieron a la reunión en el Municipio y durante ella se ha examinado con toda amplitud el asunto.

Los periodistas hemos aguardado con interés al término de la reunión para conocer su resultado, pero la verdad sea dicha: poco es lo que hemos conseguido averiguar. Todos, concejales y técnicos, se encerraron en el mutismo. Sólo el contratista fué un poco explícito.

—Dudo mucho—dijo—que este traslado llegue a efectuarse. Me temo que en Madrid tropezará con bastantes dificultades.

AQUI, NO...

En Oviedo, no: en Oviedo existe un gran interés en que el traslado se efectúe. El arquitecto y el contratista no ponen dificultades. El Municipio, mucho menos, ya que parece dispuesto a gastarse un buen puñado de miles de pesetas en conseguir reforma de tal importancia.

Parece que las dificultades se encuentran en Madrid, en la Dirección General de Comunicaciones, no muy conforme con la demora de la construcción del edificio.

Sin embargo, tampoco el señor Tafur se opone resueltamente. Sólo pide que lo que aquí se haga, sea con la mayor rapidez posible.

De todo esto se estuvo tratando en la reunión durante largo rato, como decimos, y se convino en que dadas las circunstancias actuales, sólo dos hombres pueden resolver este expediente con toda rapidez: los señores Primo de Rivera y Martínez Anido. Y como a entrambos se ha de presentar el asunto de forma que el Estado no se gaste

un céntimo más de lo convenido y que se halle en cambio con

un edificio de mucho más valor del que pretende construir-

se ahora, cabe esperar una resolución favorable.



Don Joaquín Xaudaró, el gran caricaturista, a quien sus admiradores tributarán mañana un homenaje en esta capital. (Foto Buelta)

ASPECTOS FEMENINOS

LA RUTA CAMBIADA

—Qué difícil es morir!—clamaba el rey Fernando de Rumania en la extenuación lenta y prolongada de su materia!

Qué difícil era el morir para este hombre que tocaba ya en los linderos de la vejez, y en cambio, para esa criatura frágil y hermosa que se llamó Cristina Gómez Mena y Vivanco de la Sota, qué fácil y qué pronta ha venido la muerte!

Apenas desceñido el velo de la novia, acelerado aún el corazón por las mil emociones y palabras de amor invocadoras de venturas, cuando apenas se habrían paliado en sus mejillas los divinos rubores de ese momento en que los desposados se miran solos frente a su mundo soñado, la Muerte se las tornó pálidas de un funesto aletazo...

Muy de prisa, con ansias de embriagarse en el azul radiante de la media tarde y como si sus manos respondieran al presuroso afán de su pecho, el ena-

morado llevaba a la esposa niña por el camino en que presentían que cada alto sería un paradero de la felicidad... Pero más de prisa, con zancajear fatídico había corrido la Muerte. No quiso dejarles llegar siquiera al primer alto. A los quince minutos de ensueño el rudo batir de las alas de la Intrusa sopló en el coche que llevaba a los jóvenes y el espléndido regalo palerón convirtiéndose en maza formidable que hundió los huesos, desgarró las vísceras y desfiguró el rostro hermoso de la virgen desposada. Casi muerta fué Cristina Gómez Mena hasta el pueblo de Valmaseda y su vida acabó de extinguirse en un cuarto de socorro; en tanto el esposo luchaba con la agnía. Si vive, qué horrendo volver a la realidad, al conocimiento de su desoladora tragedia!

El epitafio trocóse en elegía; las músicas que aún pregonaban en la opulenta mansión

de Cadagua el triunfo del amor, de la juventud y del oro, hubieron de enmudecer para dejar que resonara hondo y lacerante el llanto de unos padres que acababan de ver desuajada de su corona familiar la primera, la más brillante gema. En tanto, en una sala del Hospital de Basurto, convertida en Capilla ardiente, la infeliz Cristina esperaba su viaje definitivo.

Y ahora, en las entrañas de uno de esos trasatlánticos donde quizá viniera cuando aún no aleteara el amor en torno a su cabecita, Cristina la infortunada, será llevada a la Habana, donde espera su virgen cuerpo mutilado el panteón de sus mayores!...

Qué fácil le ha sido morir a la noviecita que acababa de cumplir dieciocho años y a quien la crueldad de la muerte cambió la ruta!

Mercedes Valero de Cabal

Solución que se gestionará de los referidos Consejeros de la Corona, a cuyo efecto se trasladará a Madrid una Comisión del Ayuntamiento.

A la una y media de la tarde se suspendió la reunión, para trasladarse los allí presentes a la calle de Argüelles, ante el Colegio de los Verdes, al objeto de examinar sobre el terreno el alcance de las obras a ejecutar.

Y allí se ha demostrado la necesidad de que, de efectuarse el cambio de solares, avance la esquina del Colegio de los Verdes hasta 16 metros por la plaza del Progreso, que ya luego no sería plaza, sino calle y no muy ancha. Claro que en compensación desaparece el viejo edificio que tan poco beneficia a uno de los lugares más céntricos de la ciudad.

Expuesto lo que antecede se explica perfectamente el discreto mutismo de los concejales que forman la Comisión de Policía Urbana y por manera especial, la reserva que el señor Gutiérrez viene observando, cuando en todo momento nos dice:

—Esperen todavía, tengan calma, que todo se andará.

UNA NOTA OFICIOSA

Escrito lo que antecede, recibimos del Municipio la siguiente nota oficiosa:

La "Comisión de Policía Urbana, presidida por el señor alcalde, con la asistencia de los técnicos municipales, ha continuado esta tarde el estudio del asunto del traslado de la Casa de Correos, con los datos recogidos en la entrevista celebrada esta mañana con el arquitecto señor Menéndez Pidal y el contratista señor Montoto, los que, con su conocimiento del asunto han informado a la Comisión, coadyuvando con su buen deseo a la realización de esta importante mejora para Oviedo.

La Comisión mañana realizará varias visitas a relevantes personalidades, antes de salir para Madrid, con objeto de entrevistarse con las autoridades del ramo y resolver definitivamente este importante asunto en uno u otro sentido."

Se puede vivir sin dinero, sin crédito y sin estimación; pero no se puede vivir sin esperanza.

Detrás de la esperanza está el desencanto, como detrás de una cara de ángel está una mujer.

Del Municipio ovetense

Parece que se llega a un acuerdo con los armeros para construir un grupo de casas baratas en Santullano

LA MUERTE DEL SEÑOR BASARAN

Se ha reunido ayer mañana la Comisión Permanente, y después de aprobar el acta de la anterior, se dió cuenta oficialmente del fallecimiento del concejal señor Basaran Aleson.

El alcalde dedica sentidas frases a la memoria del señor Basaran y propone, acordándose así, que conste en acta el sentimiento de la Corporación por la muerte de tan querido compañero.

También se acuerda anunciar la vacante.

LICENCIA PARA AUSENTARSE

El teniente de alcalde señor Botas solicita licencia para ausentarse del concejo durante algún tiempo.

Como de igual beneficio goza otro teniente de alcalde y como el Estatuto no permite que se hallen fuera del concejo más de dos tenientes de alcalde, es el alcalde quien tiene que renunciar a la licencia de que había solicitado.

LA ADQUISICION DE UNOS LIBROS

Atendiendo a la solicitud de adquisición de varios ejemplares de un libro de repoblación forestal, se acuerda que el alcalde adquiere aquellos ejemplares que estime procedente, con vista de la importancia que la obra tenga.

OBRAS EN EL CEMENTERIO

Se adjudica a don Angel Tazona en 3.400 pesetas el concurso para la realización de obras en el cementerio del Salvador.

PERMUTA AUTORIZADA

Se concede a don Eduardo Sousa el derecho de permuta, solicitado, de unas sepulturas en el cementerio del Salvador.

EL EMPLAZAMIENTO DE UN GRUPO DE CASAS BARATAS

Se da cuenta del informe del señor Casariego relativo al emplazamiento del grupo de casas

baratas de la Cooperativa de armeros "La Nueva".

En el informe se propone la aceptación de la solución E, que es muy semejante a la anteriormente aprobada, pero que tiene sobre aquella la ventaja de que armoniza mejor los intereses del Municipio con los de los concesionarios.

Queda aprobado el presupuesto de urbanización de la finca del Pontón de Vaqueros, que importará 27.979'43 pesetas.

NUEVA RED PARA EL SERVICIO TELEFONICO

Se autoriza a la Compañía Telefónica Nacional para construir una red subterránea para el servicio telefónico urbano.

UNA LIQUIDACION

Queda aprobada la liquidación parcial de las casas en construcción, propiedad del Municipio en Santo Domingo. Importa 9.775'51 pesetas.

Y las obras de urbanización de los mismos terrenos, que ascienden a 7.000 pesetas.

ABONO DE UNA PARCELA

Accediendo a los deseos expresados por don Pedro Alvarez, se acuerda abonarle pesetas 3.815'46, importe de una parcela que dejó para sobrante de vía pública en la calle de Palacio Valdés.

RECURSO DESESTIMADO

Queda desestimado el recurso que interpone don José Díaz, contra acuerdo que le prohíbe realizar algunas obras en unos talleres de la calle de Cervantes. Se advierte al recurrente que

**Clínica Dermatológica Morán
Rosal, 19, OVIEDO**

**ENFERMEDADES DE LA PIEL,
VENEREO, SIFILIS Y VIAS
URINARIAS**

Hasta el 15 de Septiembre solo habrá CONSULTA los MARTES, MIERCOLES y DOMINGOS.

procede demoler la parte ruinosa del taller de carpintería y que se proceda a tabicar la pared que se encuentra ruinosa.

LA TORRE PARA LOS BOMBEBROS

Queda aprobada la liquidación parcial de las obras de la torre para el parque de bom-

beros, que asciende a 6.400 pesetas.

SOBRE LA MESA

Queda sobre la mesa la instancia en solicitud de arreglo del camino de Cerdeño a Limanes.

LAS ORDENANZAS MUNICIPALES

También se acuerda abrir información pública para reformar las Ordenanzas municipales, al propio tiempo que se reforman las de construcción.

LOS DEMAS ASUNTOS

Todos los demás asuntos que figuran en el orden del día son aprobados sin discusión.



LUANCO.-Don José González-Llanos y Alvarez, a quien van a rendir en Luanco un homenaje.

En Luanco

El homenaje a don José González-Llanos

El domingo es el día señalado para la celebración del homenaje que en Luanco se va a tributar a don José González-Llanos, como prueba de simpatía y admiración. Don José González-Llanos es un hombre de cuyas bonisimas cualidades saben en Luanco, y oyeron en Gijón, y hay conocimiento en Oviedo, y en Madrid, y en las Américas, ¡oh, en las Américas! ¡Qué de simpatías se ganó en las Américas el señor González-Llanos! ¡Cuántos se sintieron felices comparitendo con él en los breves momentos robados al tráfico de los negocios! ¡Cuántos,

al venir él hacia estas tierras, le despidieron con pena, y cuántos aún le recuerdan con cariño! ¡Cuántos, pero cuántos amigos y admiradores tiene el bueno, el simpático y popularísimo "Piloto"! Por eso, porque es bueno, simpático y popularísimo, y porque tiene un corazón caballeroso y noble cual ninguno, van a hacerle un homenaje. Y quieren al ofrecérselo, decirle con palabras llenas de sinceridad y sencillez: ¡Don José, esto para usted, porque tiene un corazón muy bueno...!—F.

VIDA SOCIAL

Viajes.

◆ Anoche, en el rápido, llegó a Oviedo el heroico general don Francisco Franco, el cual se propone pasar la temporada de verano con su distinguida esposa al lado de sus hermanas los señores de Polo Vereterra.

◆ También regresó anoche de Sahagún nuestro querido amigo don José Mier V. Escalera.

◆ De Madrid se trasladó a Avilés la respetable señora viuda de Penalver.

◆ Para Madrid salió en el correo de ayer nuestro respetable amigo el director del Banco Herrero don Julián Hidalgo.

◆ Después de pasar unos días en Oviedo, salió en el correo de ayer para Madrid nuestro distinguido amigo don Juan Lores.

◆ Regresó de Benavente nuestro distinguido amigo don Asdrúbal Huerga, el cual pasó en dicho punto una temporada con su familia.

◆ Con objeto de asistir a las

renombradas carreras de automóviles en la capital donostiarra, ha salido para San Sebastián nuestro distinguido amigo don Manuel Lorenzo Ponce de León.

◆ Ayer se encontraba en Oviedo, procedente de Ribadesella, donde pasa el verano, el ilustre catedrático y crítico de Arte don Luis Pérez Bueno.

◆ De Toledo ha llegado a su casa de Lastres el muy ilustre señor don Maximino Lucio Suerpérez, capellán de Reyes, con su distinguida hermana doña María de los Dolores.

◆ Procedente de la Habana se encuentra en Oviedo pasando la temporada de verano con sus padres, nuestro querido amigo don Carlos Pérez Palacios.

◆ Acompañado del R. P. Serafín, de la Residencia de Dominicos de Oviedo, nos visitó ayer en esta Redacción el reverendo padre Evaristo Morán, que acaba de regresar de Roma, don-

de aún hace poco tiempo celebró su primera misa.

El P. Morán pasará en España todo el mes de agosto, a fines del cual regresará a la capital del Orbe cristiano.

◆ Después de pasar una temporada en Pola de Siero, regresó a Avilés la bella y distinguida señorita Aurora Arango.

◆ Regresó de Salinas, donde pasó unos días con su distinguida familia, don Julio Braga.

◆ Para Gijón salieron ayer don Antonino Zabaleta y don José Rodríguez, acompañado de su distinguida esposa.

◆ Para Teverga, después de pasar entre nosotros unos días, ha salido don Ramón García.

◆ De Avilés llegó el culto ingeniero don Angel Milloni.

◆ Se encuentra en Oviedo el alcalde de Navia nuestro distinguido amigo don Carlos Peláez.

◆ Salieron para Gijón don Ernesto González y don César Pérez.

◆ Se encuentra en Oviedo el culto periodista don Fernando Muñoz Borbón.

◆ Ayer llegó a Oviedo, procedente de León, el inspector de la Compañía Telefónica Nacional don Juan José Raúl.

◆ Pasa unos días en Oviedo nuestro querido amigo don Felipe Coya.

◆ Para asistir a la boda de su hermano Marcelino, ha llegado a esta capital doña Micaela Díaz-Otazu, de distinguida familia leonesa, acompañada de su simpática y bellísima sobrinita Rosarito López.

Nombramiento.

Ha sido nombrado académico de la Hispano Americana, de Cádiz, el ilustre escritor ovetense don Adolfo de Sandoval.

Mucho nos complace el honor concedido a tan querido amigo, al que enviamos nuestra sincera felicitación.

La Ciudad Universitaria.

Entre las distinguidas personas que contribuyeron a la suscripción abierta para la Ciudad Universitaria, figuran las siguientes:

El catedrático don Fernando Pérez Bueno, con 12.000 pesetas.

Don Alfonso Fierro, en nombre de la Sociedad Fosforera Española, con 5.000 pesetas.

Don Bernardo Aza con 2.000 pesetas.

Marqués de la Vega de Anzo, con 1.000 pesetas.

Don Félix Juan Valdés y Armada, con 300 pesetas.

Don Claudio Alvarez, de Avilés, con 100 pesetas.

Perfumes de Carón

Después de muchas gestiones para complacer a nuestros clientes, hemos logrado proveernos de los famosos perfumes de CARÓN. Estos perfumes no los vende quien quiere, sino quien puede. Los fabricantes de los perfumes de CARÓN solamente conceden su venta a las perfumerías acreditadas,

: DROGUERIA, PERFUMERIA Y ORTOPEDIA

PANIZO Y VEGA

PLAZA DE LA ESCANDALERA - OVIEDO

PIANOS a plazos
desde 50 pesetas mensuales

Casa Tuero
CIMADEVILLA. 49. — OVIEDO



ACADEMIA DE SANTIAGO APOSTOL DE MIERES.-Un grupo de socios. Llegada del ilustrísimo señor Obispo.

Nos dice el gobernador...

Para que no falten pan y trabajo a los obreros parados, se procurará fomentar la rápida ejecución de obras

LA CASA DE LOS JUZGADOS SERA LA DEL CONDE DE TORENO

Nosotros llamamos Casa de los Juzgados al antiguo palacio de Toreno. Se lo llamamos por el deseo que teníamos de que esa fuese en verdad su aplicación... Y ahora vienen los hechos a ratificar el nombre.

Porque la instalación de los Juzgados en el referido palacete puede considerarse ya un hecho. Nos lo ha confirmado primero el gobernador y más tarde el arquitecto señor Bustelo, que recibió del ministro el encargo de modificar los planos en el sentido que queda expuesto.

El señor Ponte quiere principalmente que el Tribunal industrial tenga un buen acomodo. También le interesa el Juzgado de primera instancia, pero el interés mayor está al lado del Tribunal industrial. Cree el ministro que este es un organismo llamado a tener en Asturias una gran importancia. Por eso quiere tenerle bien instalado, en amplias habitaciones y con todo desahogo que pudiera permitir su rápido crecimiento.

Y además como ya hemos dicho, vivienda para el presidente en una de las salas del edificio, todavía sin determinar.

DE LOS VIAJES DE MINISTROS NADA SE SABE

¿Vienen al cabo—preguntamos al gobernador—los ministros de Fomento y de la Guerra?

Oficialmente no sé nada. Supongo que sí, que vendrán; cuando menos el de Fomento, quien parece que llegará a Oviedo en los primeros días del mes de agosto.

¿Y del viaje del Rey? Tampoco tengo noticia oficial, pero sí referencias que

S. M. vendrá a Asturias acompañado del jefe del Gobierno, a fines del mes de agosto.

EL PARO FORZOSO Y EL ESTATUTO MINERO

Hablamos luego al señor Caballero de la crisis de trabajo que se siente en la provincia y de la que ya se anuncia en la ciudad.

El gobernador entiende que acerca de esto vale más no entrar en detalles.

Total—agrega—espero que sea cosa de poco tiempo.

No tan poco, según de público se dice.

Bueno, claro, todo es relativo. Un par de semanas no creo que pueda considerarse como mucho tiempo. Naturalmente, que aun eso es lamentable para quienes no tienen otro medio de sostenerse y sostener a la familia que el jornal que ganan; pero, repito, será por poco tiempo.

Peor es lo que ocurre por la cuenca minera, donde se encuentran sin trabajo millares de obreros.

También cree el señor Caballero que será por poco tiempo.

Porque ahora—afirma—va a publicarse el Estatuto minero. De todas formas, no hay que esperar que el Estatuto resuelva inmediatamente la situación de las minas, porque en España se ha metido ya mucho carbón extranjero, que es necesario consumir.

¿Durará mucho tiempo esa anomalía?

Yo calculo que tres o cuatro meses, hasta que el consumo nacional vaya haciendo desaparecer los carbones exóticos.

Pero entre tanto...

Entre tanto, estudiaremos la manera de procurar trabajo a los obreros parados.

Trabajo—aclara luego— a los asturianos, que no a los de otras provincias... Porque lo ocurrido aquí es que la guerra primero y la huelga inglesa más tarde, concentró en Asturias a miles de obreros de otras provincias, que son, en su mayor parte, los que ahora crean esta situación.

Para ver la forma de procurar estas ocupaciones, el próximo lunes y convocada por el gobernador se celebrará en la Diputación una importante Asamblea, a la que serán convocados el presidente de la Diputación y los alcaldes de las cuencas mineras y de Oviedo y Gijón.

Se rogará a cada uno de los reunidos que apronte los proyectos de obras, susceptibles de poner en práctica rápidamente dentro de cada concejo para despachar los expedientes con la máxima rapidez y que den comienzo cuanto antes.

Los próximos festejos

Queda ultimado el programa de toros para San Mateo

LOS CARTELES DEFINITIVOS

La Unión de Comerciantes nos facilita la siguiente nota oficial:

Las corridas de toros que han de celebrarse en esta ciudad en el mes de setiembre y que organiza la Unión Mercantil e Industrial Ovetense se han quedado concertados definitivamente en la forma siguiente:

Día 18 de setiembre. — Seis toros de los señores herederos de don Esteban Hernández, de Madrid, con divisa celeste, encarnada y blanca, por los diestros Martín Agüero, Cayetano Ordóñez, "Niño de la Palma", y Manuel del Pozo, "Rayito".

Día 21. — Seis toros de don Antonio Pérez, de San Fernando (Salamanca), por los diestros Victoriano Roger, "Valencia II", Félix Rodríguez y Joaquín Rodríguez, "Cagancho".

SE PROYECTA UNA CARAVANA AUTOMOVILISTA DESDE BARCELONA A OVIEDO

El señor presidente de la Unión Mercantil ha tenido una afectuosa conferencia con don Casimiro Juárez, ingeniero-jefe del Circuito de Turismo, y este señor, deferente a los deseos manifestados, ha dado órdenes para que las obras de pavimentación del trozo de la carretera de Galicia que han de iniciarse seguidamente den comienzo por la parte más distante, a fin de que no interrumpan la circulación de carruajes en los días de corrida, como sucedería si iniciasen por la parte inferior; además dejó encargado al ayudante inspector para que el trozo comprendido entre esta capital y la plaza de toros se halle en perfectas condiciones en aquellos días, sin polvo que pueda molestar y perfectamente cubiertos todos los baches, regándose en forma adecuada para evitar charcos, por el peso-

nal afecto a esa sección del Turismo.

Se complació en conocer los propósitos de la Unión Mercantil, de promover una caravana automovilista en el próximo mayo desde Barcelona a Oviedo, con ocasión al homenaje que se proyecta al señor Cambó y recomendó se le dieran siempre noticias detalladas de la realización de esa proyectada excursión, para prevenir con tiempo el acondicionamiento de las carreteras que la misma precisa recorrer.

LOS VALES PARA LAS CORRIDAS

La casa litográfica, a quien se ha confiado la confección de los cupones que la Unión acordó poner a la venta al precio de una peseta y que en su día se canjearán por localidades para las corridas, anuncia ultimar el trabajo que enviará en plazo brevísimo. Oportunamente se darán a conocer los comercios en que dichos cupones podrán adquirirse.

Baile de Mantones en Grado

Con motivo de las Ferias y Fiestas de Santiago y Santa Ana, se celebrará hoy sábado día 30 de Julio, en la preciosa finca de los señores Fernández Pando, espléndida iluminación eléctrica y a la venediana, banda de música, orquestas y organillos, a las diez y media de la noche.

Madera de roble

Se venden en Teverga 1.200 robles de gran corpulencia. Cédula: Cienfuegos. Teverga (La Plaza).



LA PLAYA DE EXCURSION.—Un momento de parada en Vegadeo. La madrina en el momento de la entrega del ramo de flores. (Fotos Menéndez)

De esta forma—concluye— procuraremos ocupación a numerosos obreros durante los dos o tres meses que tardará en volverse a la normalidad del trabajo en las minas.

"AURORA"

Compañía Anónima de Seguros (Fundada en 1900)

DOMICILIO SOCIAL: BILBAO

Subdirección en Asturias: José Bravo.—Fruela, 13. Oviedo. Teléfono 411.—Agencias en todos los pueblos de la provincia



El gran poeta lírico asturiano Alfonso Gamín, que hoy sale para Cangas de Onís, La, acompañan en esta fotografía su anciano padre, y un eminente pintor astur.

CANAS

INVENTO MARAVILLOSO

para volver los cabellos blancos a su color primitivo a los quince días de darse una loción diaria con el agua Colonia «La Carmela». No mancha la piel ni la ropa, pudiéndose emplear como perfume en los usos domésticos, si acción es debida al oxígeno del aire, por lo que constituye una novedad; su aplicación se hace con la mano VENTA todas partes y autor N. López Caro, Santiago, y sucursal de Barcelona, Caspe, 32, donde se dirigirán los pedidos, isla de Cuba: pídase con el nombre de Agua de Colonia del profesor N. López Caro, República Argentina: en todas partes.

¡OJO! Cuidado con las imitaciones y falsificaciones

EL MUNDO DE LOS DEPORTES

LA II VUELTA A ASTURIAS

HA COMENZADO LA VUELTA A ASTURIAS

Esta mañana, a las siete, salieron los corredores que toman parte en la anunciada vuelta a Asturias, en bicicleta.

La primera etapa es Gijón-Arriondas-Llanes.

Entre los corredores asturianos que gozan de más fama, figuran Rojo, Primitivo Fernández y Agustín González.

De Avilés, Núñez y Manuel Guliérrez.

De Oviedo, Francisco Cobres y Paulino Martín.

De otras regiones figuran Montero, Juan de Juan, Cañardo, Mussió, Otero y otros de gran fama.

El domingo, o sea mañana, a las doce y media, entrarán en la meta ovetense, a las doce y media, procedentes de Llanes, de donde saldrán a las siete de la mañana.

Nota.—No toma parte en la carrera el corredor Castro.

REGION, como en el pasado año, tiene montado un servicio especial para servir a los lectores amplios detalles e impresiones de esta prueba ciclista.

HORARIO PROBABLE.—PRIMERA ETAPA

Salida de los Jardines de la Reina a las siete de la mañana. Paso por Caldones (El Mechero), 7,25.

Alto de la Collada, 7,44

Alto de Muncó, 7,53.

Pola de Siero, 8.

El Berrón, 8,5.

La Feiguera, 8,41.

Sama de Langreo, 8,43.

Sobradío, 9.

Los Barredos, 9,9.

Alto de la Foya de los Lobos, 9,29.

Martín-Porra, 9,47.

Nava, 10.

Lufesto, 10,26.

Por Arriondas, control con una hora de neutralización, 11,11.

Sañida de Arriondas, 12,11.

Cargas de Onís, 12,25.

Corao, 12,37.

Mestas de Con, 12,48.

Onís, 12,57.

Alto de Ortiguero, 13,8.

Ortigueiro, 13,12.

Carredo, 13,25.

Arenas de Cabrales, 13,30.

Panes, 14,12.

Unquera, 14,34.

Llanes, 15,24.

Total horas: 7 y 24 minutos; velocidad media por hora, kilómetros 27,567.

Se encuentran entre nosotros los famosos corredores de la Casa Aren, Montero, Aguirre y Cepeda, esperando que en el día de hoy llegarán, si no lo han hecho ayer noche, los corredores catalanes Cañardo, Juan de Juan y Mussió, de los que se ha recibido el telegrama en tal sentido.

Con la participación de estos formidables elementos el éxito es indiscutible, pues al nombre de los corredores aludidos es necesario agregar el de Telmo García y otros notabilísimos, que ya son nuestros huéspedes.

El Club Ciclista Gijonés hace

un llamamiento a todos los simpatizantes y propietarios de coches, a fin de que, dando una vez más pruebas de su deportividad e interés, no regateando su ayuda, los pongan a disposición del mismo, considerando que esta cesión es la que más contribuye a las facilidades de la organización.

CONTINUACION DE LA LISTA DE DONATIVOS

Don José Riera, Droguería, Sama, 25.

Don Armando Díaz, Bicicletas, Laviana, 15.

Ayuntamiento de Nava, Nava, 25.

Don Ricardo Suárez, Bicicletas, Onís, 5.

Ayuntamiento de Cabrales, 25.

Señores Hijos de Narciso Álvarez, Carreda, 15.

Hotel Palacio, Panes, 10.

Llanes F. C., 25.

Don Antonio Moriyón, presidente, Llanes, 25.

Ayuntamiento de Navia, 25.

Hotel Victoria, Llanes, 25.

Club Ciclista de Ribadesella, 20.

Don Rogelio Suárez, Bicicletas, Colunga, 10.

Diputación Provincial, 1.000.

Señor alcalde de Noreña (particular), 25.

Frontón Jai-Alai, Jove, 45.

Don Antonio Salgado, Pola de Lena, 20.

Señora viuda de don José G. Sanfrecoso, Bicicletas, Villapedre, 15.

Como dato interesante se insiste en participar para conocimiento de todos los entusiastas, que la salida se dará en los Jardines de la Reina, a las siete de la mañana, siguiendo la marcha neutralizada hasta el comienzo de la carretera de Ceares, precediendo esta marcha el paso de los corredores por las calles Corrida, Fernández Vallín y Paseo de Alfonso XII.

FUTBOL Oviedo

RUMORES DE LA CALLE SE DICE...

Que en la reunión que celebró la Junta general del Real Sporting, para el nombramiento de nueva Directiva, no hubo en la designación de los cargos la unanimidad que se dijo; por el contrario, hubo bastantes incidentes.

Que ni el presidente ni el contador han aceptado el correspondiente cargo.

Que no los aceptaron por no estar conformes con algunos de sus compañeros de Directiva.

Que será probable, dentro de pocos días, la celebración de otra reunión para elegir nueva Directiva.

También se dice que el Athletic de Gijón hace gestiones para quedarse en primera categoría.

Que el Real Oviedo tiene en puerta un conflicto, debido a la forma de jugarse el campeonato, pues no está dispuesto a hacer el primo como el pasado año, dando cuartos a ganar y haciendo el "caldo gordo a otros".

Que anteayer se reunió la Junta directiva del Oviedo para tratar del asunto del entrenador y otros asuntos de importancia.

Que la Directiva no repara en sacrificios y que para bien del fútbol local, es necesario que todos los ovetenses y amantes del Oviedo, ayuden a facilitar la gestión de la Directiva, prestando su apoyo moral y material, pues la carga es bastante pesada.

Que en Oviedo estuvo estos días un delegado del Real Athletic madrileño, el cual lleva para este equipo, en buenas condiciones, a un jugador conocido en esta capital y olvidado por el Real Oviedo.

DOS INTERESANTES PARTIDOS

El próximo domingo se celebrará en el campo de Vetusta un interesante encuentro de fútbol a cargo del equipo local la Sportiva Ovetense y el Real Athletic Club de Gijón.

Este partido que es de suyo interesante, tiene un aliciente más, cual es el de disputarse la posesión de una valiosa copa donada por el joyero don César López.

Para la posesión definitiva de esta copa, se celebrará un segundo encuentro en Gijón en fecha que se determinará oportunamente.

UN PARTIDO DEL OVIEDO CON EL UNION DE GIJON

Mañana, domingo, se jugará en el campo de Teatinos un partido a beneficio de la Federación Asturiana.

En él tomarán parte el Real Oviedo y el Unión Deportivo Racing de Gijón.

El Real Oviedo, por tener con licencia a algunos de sus mejores jugadores y estar otros lesionados, será fácil que no se alinee completo, pero de todas maneras presentará un "once" capaz de dejar en buen lugar los colores del Club.

Nota.—En este partido, dado su carácter benéfico, los socios del Real Oviedo abonarán el importe de la mitad de la entrada.

SUSPENSION DE UN PARTIDO

Se asegura que, con motivo de la celebración del partido del Real Oviedo con el Unión Deportivo Racing que tendrá lugar el domingo, se ha suspendido el encuentro que más arriba anunciábamos, entre la Sportiva Ovetense y el Real Athletic de Gijón.

De confirmarse esto suponemos que el partido tendrá lugar el próximo domingo, día 7.

EL ENTRENADOR

Otra noticia que podemos comunicar a nuestros lectores, es la relativa al entrenador.

La Directiva ha resuelto contratar a Burton, uno de los dos que reunieron mayores garantías, según las indagaciones hechas por la Directiva de nuestro Club, para preparar el equipo.

Caso de no llegarse a un acuerdo, lo que no es de esperar, con dicho entrenador, se llamará al otro, a Eliot, del que también se tienen inmejorables referencias.

EL JUGADOR CANARIO

Aún se está esperando la llegada del jugador canario, el cual tiene ya preparada la jaula.

A pesar del reclamo que se le hizo, parece que está un poco remolón, y va a ser cosa de cazarlo con "liga".

Mañana, si podemos, comunicaremos a nuestros lectores la alineación de los equipos.

EL REAL OVIEDO A LA CORUÑA?

Podemos asegurar que en la reunión de la Directiva del Real Oviedo, celebrada anteayer, se trataron varios asuntos de relativa importancia.

Entre éstos merecen destacarse el traslado del Real Oviedo a La Coruña, para contender con el Deportivo de aquella población, en dos partidos.

La contrata aún no está en firme, pues depende la subvención que pidió el Oviedo; pero como ésta es de justa reciprocidad, con la que abonó el Oviedo a dicho Club cuando nos visitó hace meses, suponemos que hoy quedará cerrado el compromiso.

RETOS

El Arenas Club Ovetense, acepta el reto lanzado por el Osasuna Club Ovetense para jugar un partido el domingo a las tres y media de la tarde en el campo de Vetusta.

EL FANTASMA DE PUMARIN RETA AL ASTUR DE LA FUENTE DE LA PLATA PARA JUGAR UN PARTIDO EL DOMINGO EN EL CAMPO QUE ELLOS DESIGNEN.

La contestación, por este día.

GIJÓN

EL SPORTING A VIGO

Hoy saldrá para Vigo el Sporting, que mañana jugará un partido amistoso con el Celta.

Los jugadores del Sporting que se desplazarán son: Frida, Armando, Plá, Meré, Pachín, Morilla, Herrera, Santín, Tronchu, Nani, Peña, Pin, Arcadio y Loredó.

Barros (Langreo)

BRISQUES F. C., DE OVIEDO, 1.—STADIUM CLUB LOCAL, 7

Como estaba anunciado, se celebró un partido entre los equipos arriba citados. Empieza el partido a gran tren, tanto de una parte como de otra, pero siendo más frecuentes las peligrosas arrancadas caseras, cuya línea de ataque se mantiene admirablemente. Van pocos minutos, y "Portu", de penalty, hace el primer gol. Los de Oviedo se animan, y minutos seguidos consiguen el empate.

El partido se desliza por una parte de gran interés, notándose poco a poco la superioridad casera, que presiona firmemente al meta forastero, dando lugar a que éste se luzca repetidas veces. Los goles llueven y Barros se anota en el primer tiempo cinco tantos.

Se inicia la segunda tanda y Justo, gran trabajador ovetense, es el que hace a Toñito hacer tiradas escalofriantes. Otra vez vuelven a la carga los de casa, y desperdician varias ocasiones de marcar, limitándose a ejecutar bonitas jugadas que llenan de emoción al público, poco después termina el partido con la victoria casera por 7-1.

Los goles fueron marcados por Portu, Ciano, Las Heras, Quico, Daniel y Cianín, y se distinguieron Las Heras, Daniel y Quico; los demás ayudaron. Por Oviedo, el meta, Justo y el medio centro. El árbitro, bien.

Ciaño-Santa Ana

En el campo de "Vinobria", se ha jugado un interesante y amistoso partido entre la Vega F. C. y el Varaca, de Ciaño,

ganando el primero por tres tantos a uno. Se distinguieron Celso y Herrera; los demás, bien.

Proaza

Con este nombre surgió en este pueblo un equipo de fútbol integrado en su mayor parte, por jóvenes estudiantes en disfrute de vacaciones.

Después de un pequeño entrenamiento, ya se encuentran dispuestos y animosos a medir sus fuerzas contra los contrincantes que se les presenten, teniendo ya concertados dos encuentros, uno con los de Quirós para el próximo domingo en el campo de "Prada", y el otro con Teverga.

El equipo está integrado de esta forma:

Palacios, Torre, Senén, Emilio, Tito, Fernández, Amor, Juan A. García, Miguel, García, Juan y Alberto.

Desearnos a los aguerridos jóvenes que en sus luchas deportivas, alcancen tantos éxitos como sean sus deseos.

Fierros

El día de la festividad de Santiago, se verificó el encuentro futbolístico entre el Fierros F. C. y el Racing de Congostinas.

A la hora convenida, se alinearon los equipos, tocándole al Fierros F. C. a favor del viento.

Desde los primeros momentos vemos el gran entusiasmo de que están poseídos todos los jugadores, y dispuestos a poner en la lucha mucho coraje y mucho amor propio.

Da principio el juego desarrollando el Fierros F. C. gran juego, dominando al contrario en todos los momentos, consiguiendo el primer gol magnífico por la actuación del delantero Requejo. Continúa el juego a favor del Fierros, que consiguen en el primer tiempo cuatro goles.

En el segundo tiempo, tira un penalty el Racing, que consigue un tanto; pronto logra el Fierros desconcertar a sus contrarios, consiguiendo el final de 13 por 1.

Sigan estos jóvenes con el entusiasmo que les anima, y con día llegará en que su actuación futbolística sea digna de verse.—El corresponsal.

Chalet

espléndido, se vende en la parte más sana de la población. Decoración magnífica, todas las comodidades. Informarán: Uria 12, primero.

Banco de Oviedo

Fundado por las Bancas Masaveu y Compañía y M. Caicoya y Hermano Capital, 30 millones de pesetas

Domicilio Social: Plaza de la Constitución, 7 y 8

OVIEDO — SUCURSALES:

Arriondas, Cargas de Onís, Grado Infiesto, Mieres, Navia, Pola de Allande, Pravia, Salas, Sama de Langreo, Tineo y Vegadeo

Ejecución de toda clase de operaciones realizables en BANCA, BOLSA Y CAMBIO. Consignaciones a vencimiento tipo con interés de 3 y medio por ciento a seis meses 4 por ciento a un año

Cajas de alquiler Caja de ahorros

Interés 3 por 100 anual capitalizable por semestres. Reintegros a la vista Dirección telegráfica: BANC OVIEDO

EUGENIO ALONSO

FERRETERIA

Rúa, 1 y Altamirano, 2 Oviedo



Un acto simpático

El Colegio de Médicos felicita a dos veteranos compañeros en el quincuagésimo año del ejercicio de su profesión

ASI SE LO COMUNICAN PERSONALMENTE

La Junta de gobierno de este Colegio médico tomó el acuerdo de felicitar a los doctores Pumares (don Celestino) y Valdés (don Fernando), respetables compañeros, en su quincuagésimo año de ejercicio profesional. Al efecto, se personó una Comisión de dicha Junta en el domicilio de ambos señores, pronunciándose por la representación del Colegio médico sentidas frases en enaltecimiento de sus merecimientos en la espinosa labor de tantos años de ejercicio profesional, en la que si bien no alcanzó preciadas recompensas—como la de la cruz de Beneficencia—y singularizó su actuación al frente de la Benefi-

ciencia municipal de Oviedo, se hizo destacar el otro como modelo de caballerosidad, ecuanimidad e ilustración en el ejercicio de difíciles cargos oficiales desempeñados por dilatados años, hermanándolos uno y otro con brillante ejercicio profesional particular.

Los señores Pumares y Valdés expresaron su agradecimiento al Colegio, con palabras llenas de modestia y afecto a los compañeros y a su representación, dándose por terminado tan sencillo y conmovedor acto con un apretado abrazo a los homenajeados, deseándoles largos años de vida entre los suyos, con la tranquilidad y satisfacción del deber cumplido y del respeto ajeno por su altruista labor en favor de sus conciudadanos.

Vida provincial

LAS PROXIMAS CONSIGNACIONES DEL PRESUPUESTO

Nos dijo el señor Pumarino: —Consignaremos cantidades en el presupuesto extraordinario para obras complementarias en el Hospicio, donde ya no hay camas; para la adquisición de más ropas, que quiero sean muy abundantes para asegurar el aseo y la limpieza; para mejorar la alimentación; para la práctica de las enseñanzas que prontamente vamos a establecer, etc.

TERMINO LA APERTURA DE PLIEGOS

Luego nos dijo el señor Pumarino: —Ha terminado ya la apertura de pliegos presentados al concurso de caminos vecinales con subvención del Estado, y el notario don Secundino de la Torre quedó en mandarme mañana el acta para firmar.

LA VACANTE DEL DEPOSITARIO

En la vacante de depositario de Fondos provinciales producida por fallecimiento de don Julio Ordóñez Sevilla se acordó nombrar con carácter interino y con el haber que la plaza tiene asignado en el vigente presupuesto al oficial de la Depositaria, jefe de Negociado, de tercera clase, don José Carrizo Hevia.

EL PESAME DE LA CORPORACION

Dada cuenta por el presidente a la Comisión permanente del fallecimiento del depositario de Fondos provinciales, don Julio Ordóñez, haciendo resaltar la probidad, inteligencia y lealtad con que desempeñó el cargo, por lo que se propone conste en acta el sentimiento de la Corporación por la pérdida de tan digno funcionario y que se comunique así a la familia del finado, a quien se expresará a la vez el más sentido pésame. Así se acordó.

SOBRE LAS OPOSICIONES A OFTALMOLOGO DEL HOSPITAL

En la última reunión de la Comisión permanente se acordó estar a lo acordado en vista de una instancia de don César Martínez Sánchez, médico de esta capital, interponiendo el recurso de reposición contra el acuerdo de la Comisión por el que se desestimó una instancia que solicitaba se declarasen anuladas las oposiciones verificadas para proveer la plaza de médico oftalmólogo del Hospital, a la que el interesado era aspirante.

Los establecimientos de Beneficencia.

La canela se adjudicó a don Enrique López a 13,50 pesetas kilo.

El vino tinto de Rioja al mismo, en 69,49 pesetas los cien litros.

Los garbanzos al mismo, en 177,94 pesetas los cien kilos.

El jabón, a don Francisco Orejas, en 130 pesetas los cien kilos, y la lejía, a don Dionisio Muñiz en 35 pesetas igual medida.

Gobierno civil

CONDUCCIONES

Se han dispuesto las siguientes conducciones de presos:

José Sánchez Díaz, de la Cárcel de Oviedo a la de Cangas de Onís.

Vida municipal

MULTAS DE LA ALCALDIA

Una de 20 pesetas, a un detenido vecino de Olloniego, por embriaguez.

Cuatro de 5, a cuatro lecheras por no traer la medalla correspondiente.

Una de 5, a la dueña de una frutería, por pernoctar en la misma sin previo permiso.

Una de 10, a un mecánico del Garage Asturias, por pasar con un auto sin matrícula con exceso de velocidad por la calle de Campomanes.

Una de 10, al conductor del auto O-4316, por pasar por la calle de la Magdalena.

En esta Jefatura de Policía Urbana, se encuentra depositado un bolsillo con calderilla y una cadena, a disposición de quien acredite ser su dueño.

La actuación de un aristócrata

Durante el mes de agosto don Julián Cañedo tomará parte en varios festejos taurinos, todos con fines benéficos

EL PRIMERO SE CELEBRARA EN RIBADESELLA

Torero aristócrata no lo es sólo el señor Cañedo por su estirpe, sino que lo es también por la nobleza de sus sentimientos y por la elegancia de su arte depurado. Tanto, que no se concibe fiesta taurinobenefica en Asturias sin la intervención del señor Cañedo, y no se alcanza a recordar espectáculo taurino de estos en que el señor Cañedo no haya tenido un éxito completo.

Ahora el torero aristócrata va

a tomar parte en los siguientes festivales:

Uno que se celebrará el próximo día 7 de agosto en Ribadesella, a beneficio de las obras del templo parroquial de aquella localidad. Matará dos novillos-toros.

Toreará después en Santander a beneficio de los pobres.

Más tarde asistirá en Avilés a otra corrida de novillos, a beneficio del dispensario antituberculoso.

Y más tarde, quizá a fines de mes, toreará en Oviedo a beneficio de la Asociación de la Prensa.

Ayer en el Campoamor

El concierto Sadun, Ojeda y Frigerio

Ayer se celebró el concierto de estos notables artistas, tan admirados y queridos del público ovetense. Un magnífico programa de verdadero virtuosismo sirvió para que, justamente con el prestigio altísimo de los artistas, el público acudiera si no en un número grande en una selecta y lucida entrada, ante la que Sadun, la maravillosa contralto; Ojeda, el prodigioso tenor, y Frigerio, el gran barítono, cantaron muy a

su gusto, recibiendo ovaciones calurosas y plenas de entusiasmo y sinceridad.

Todas las partes del programa fueron interpretadas con el mismo ardor artístico sostenido desde un principio, y el público se entregó ya desde un comienzo a los artistas. Entre la virtuosidad del programa surgieron para el placer de la mayoría "La Donna e mobile", el "Ay, ay, ay", y hasta "Los Gavilanes", obras que fueron ovacionadas con todo entusiasmo.

Fué el concierto de ayer un concierto inolvidable, verdaderamente magistral. La ponderada concurrencia del público, aunque restó calor aumentó la intimidad, propicia a las exquisitas manifestaciones artísticas.

Sara Sadun, la maravillosa contralto, exuberante de facultades, de voz, de prestancia y de simpatía, fué la exquisita y gran artista que ya conocía ventajosamente al público ovetense. Claudio Frigerio, el joven y magnífico barítono italiano, brilló a una altura imponderable, en la plenitud de su arte. De Ojeda nada hemos de decir, sino que, como siempre, fué el eminente tenor, seguro, fácil y brillante, que entusiasma al público.

En suma: si no un éxito de arte, fué un éxito de arte, y de esto nos hemos de felicitar, lamentando no obstante que la asistencia del público no hubiese sido lo bastante para llevar el Campoamor.

VIDA RELIGIOSA

FIESTA DE SAN IGNACIO DE LOYOLA

Continúa celebrándose con gran concurso de fieles la Novena de San Ignacio en la capilla de los PP. Jesuitas.

Mañana, domingo, se celebrará la fiesta del Santo fundador de la Compañía de Jesús.

La misa solemne se celebrará a las once, en vez de las diez y media, como estaba anunciado.

Lo cullos de la tarde, con sermón, se tendrán a las siete y media.

SANTOS DE HOY

San Abdón, Senén, Rufino Máxima, Donatila, Segunda, Julita y Urso.

LAS CUARENTA HORAS

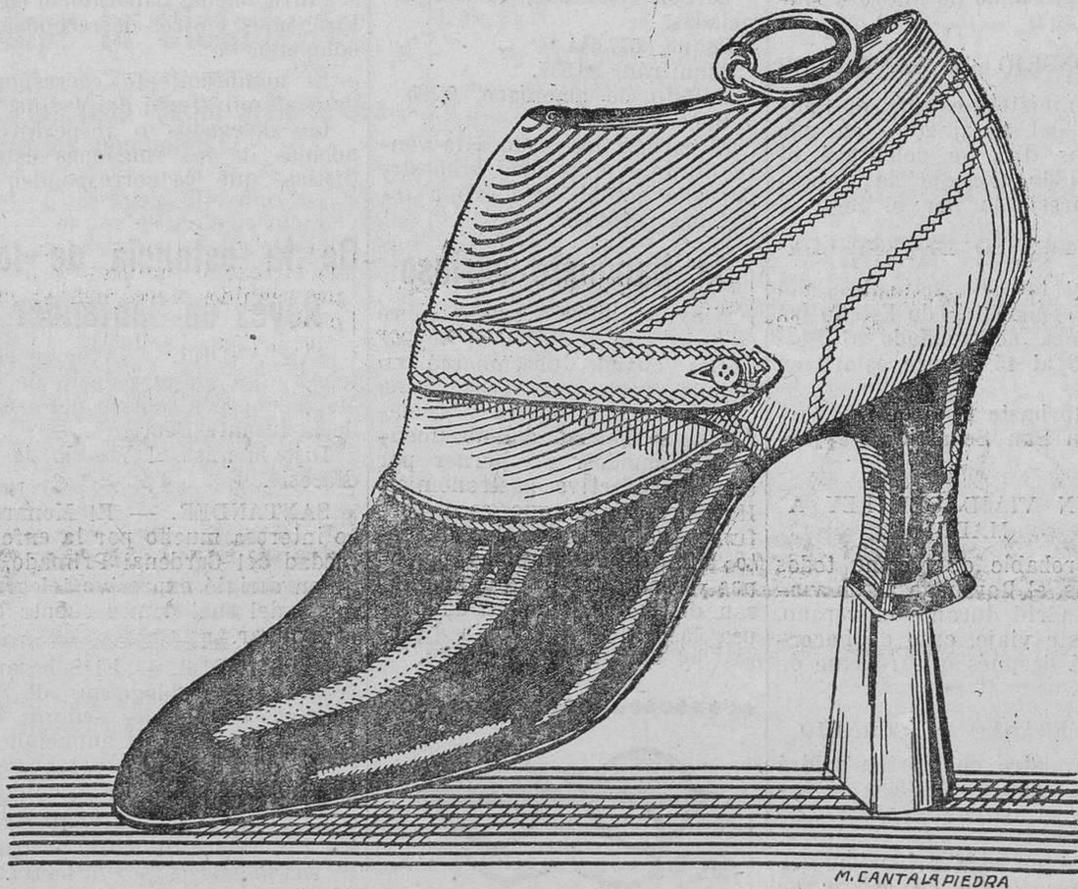
Corresponde mañana el Jubileo de las Cuarenta Horas a la iglesia de las Esclavas del Corazón de Jesús.

ADORACION NOCTURNA

Hará guardia al Santísimo en la noche de hoy el turno sexto, Inmaculada.

Vigilia y misa se aplican por el alma de don Antonio Fernández Santa Eulalia (q. e. p. d.).

“La Americana”
OVIEDO: Fruela, 14 GIJON: Corrida, 64 y 66
 Las más completas y variadas colecciones en
CALZADOS DE CALIDAD



M. CANTALAPIEDRA

Vea los preciosos caprichos de la moda.—Novísimos zapatos y zapatillas trenzadas para señora, de la renombrada marca «Svagera y Compañía, de Tcheco-Slovaquia.

Todos los zapatos de lona se liquidan; para señora, los de 15 y 18 pesetas a CINCO pesetas; caballero, desde OCHO, DIEZ y TRECE pesetas.

MADRID, PROVINCIAS Y EXTRANJERO

INFORMACION TELEFONICA Y TELEGRAFICA DE NUESTRO REDACTOR-CORRESPONSAL MADRILEÑO
D. JUSTO DE LA CUEVA

INFORMACIÓN POLÍTICA

El lunes se reunirá el Pleno del Consejo del Combustible para examinar la ponencia aprobada por el Gobierno, relativa al Estatuto de carbones, y redactar el decreto

Antes de ponerlo a la firma del Rey, volverá a ser examinado por el Gobierno.--Durante el primer semestre del año actual se destinaron a la venta casi dos millones de toneladas de carbón.--La acomodación de las reformas de la ley de Funcionarios al nuevo presupuesto.--El regreso de Estella a Madrid y el próximo Consejo presidido por el Rey.--Otras noticias

EN GOBERNACION

El ministro de la Gobernación celebró esta mañana en su despacho oficial una extensa conferencia con el ministro de Instrucción pública.

Luego recibió la visita del presidente y secretario de la Diputación Provincial de Madrid.

Después recibió a una Comisión de Salamanca y a otra de interventores de Ayuntamiento y por último al señor Alvarez Senra.

OTRA REUNION DEL CREDITO AGRICOLA

Ha celebrado una reunión el Crédito Agrícola, bajo la presidencia del Director de Agricultura.

Se otorgaron 350.000 pesetas en préstamos sobre trigos y otras 150.000 con destino a los Sindicatos de Peñafiel y Valladolid.

El director de Agricultura expresó a los reunidos su satisfacción y las excelentes impresiones recogidas en su reciente viaje por Barcelona, donde se celebraron actos agrícolas de gran importancia.

EN FOMENTO

El conde de Guadalhorce recibió esta mañana en su despacho oficial del ministerio de Fomento la visita del almirante astillo.

También recibió al presidente del Consejo de Administración de las minas de Almadén y Arrayanes, quien le habló de asuntos relacionados con la administración de dichas minas.

Luego el ministro recibió a varios alcaldes, que hablaron al conde de Guadalhorce de la cuestión de riegos de Aragón.

EN HONOR DE PRIMO DE RIVERA

En El Escorial se están organizando varios festejos en honor de Primo de Rivera.

Hoy, sábado, será obsequiado con una animadísima verbena, a la que asistirán las autoridades, y el domingo, con una paela, que se celebrará en el Batán.

LA REFORMA DE LA LEY DE FUNCIONARIOS

Aunós presidió esta mañana una nueva reunión de la Comisión interministerial que cae en la reforma de la ley de funcionarios públicos.

En la reunión celebrada, se continuó el estudio de las peticiones, tratando de la adaptación de la nueva ley de funcionarios a los presupuestos.

Es probable que la Comisión tenga que celebrar aún una nueva reunión por quedar aún extremos sin resolver.

EN MARINA

El ministro de Marina recibió esta mañana en su despacho oficial del ministerio a los representantes de las obras del Puerto de Huelva.

UNA REUNION

El general Jordana presidió la reunión de la Junta de Investigaciones científicas, celebrada hoy, y en la que se adoptaron importantes acuerdos.

EN TRABAJO

El ministro del Trabajo recibió a don Mariano Muñoz Rivero, vicepresidente del Comité paritario de empresarios y autores, que fue a hablar al ministro de asuntos relacionados con la constitución del Comité de espectáculos públicos.

También recibió Aunós al inspector general señor Jaume.

EL REGRESO DE ESTELIA

Según nuestros, el jefe del Gobierno regresará a Madrid el miércoles.

Pocos días después emprenderá su anunciado viaje a Aragón, regresando de nuevo a Madrid.

EL CONSEJO DE SANTANDER

Los ministros estarán en Santander del 16 al 20 y en uno de esos días se celebrará el anunciado Consejo de ministros, presidido por el Rey.

EL VERANEO DE ESTELIA

En el mes de setiembre, del 4 al 7, el marqués de Estella irá a Galicia, acompañado al Rey.

Del 8 al 15 quince estará en Madrid.

Del 15 hasta final de mes, estará en San Sebastián de jornada.

ALGUN VIAJE DEL REY A MADRID

Es probable que, como todos los años, el Rey haga algún viaje a Madrid durante el verano, pero este viaje, caso de hacerlo, será después que regrese de Galicia.

EL VERANEO DE CORNEJO

El ministro de Marina saldrá mañana para Huelva con su secretario y ayudante, señor Lazaga.

Estará en esta población varios días, a fin de asistir en nombre del Gobierno al acto organizado por la Sociedad Colombina.

Estará en Madrid el día 5, para reanudar su despacho en el ministerio de Marina, el día 6.

EN GRACIA Y JUSTICIA

Don Galo Ponte recibió en su despacho la visita del presidente interino del Tribunal Supremo, señor García Goyanes.

LA VIDA DEL PRESIDENTE

El marqués de Estella se halla notablemente mejorado de los ataques de bilis que ha padecido días atrás.

Por la mañana y por la tarde paseó a caballo, acompañado de su hijo por los alrededores de El Escorial.

Dedica diariamente dos horas a despachar con sus secretarios. luego conferenció también diariamente con el Monarca.

EL ESTATUTO CARBONERO

El lunes se reunirá el Pleno del Consejo del Combustible para examinar la ponencia aprobada por el Gobierno y redactar el proyecto correspondiente al decreto de carbones, el cual volverá a ser tratado en el Consejo de ministros para ponerlo inmediatamente a la firma del Rey.

UNA ESTADISTICA DE COMBUSTIBLE

Se ha facilitado una estadística del combustible derivado del carbón producido el año 1926, que arroja los siguientes datos:

Carbón destilado, 926.679 toneladas.
Coque, 677.644.
Alquitrán, 28.537.
Sulfato de amoníaco, 9.285.
Benzol, 5.987.

El carbón destinado a la venta durante el primer trimestre del año actual, se elevó a toneladas 1.991.059.

Un banquete curioso

Ninguno merece este nombre como el que le dieron al Rey de Túnez cuando desembarcó en Nápoles para parlamentar con Carlos V. Las carnes y demás manjares estaban deliciosamente perfumados, sin perder por ello su atractivo gastronómico. Hoy preferimos que esos perfumes no traspasen los discretos límites de nuestras personas y sean éstas las que adquieran distinción, como cuando se usa la deliciosa Colonia "Flores del Campo", de Floralia.



CASA DUBOSC - OPTICA

Sucesor Teodoro Gracia

Surtido completo en gafas, lentes, impertinentes, gemelos para teatro, campo y marina.

Despacho rápido de recetas de señores Oculistas.

Precios sin competencia, véanlo
Fruela, 9.-OVIEDO.-Teléfono 540

IMPORTANTE DECRETO DE MARINA

La aprobación del reglamento por que se regirá la Inspección o Delegación costera de pesca

Los nombramientos correspondientes recaerán en jefes de la Armada y doctores y licenciados en Ciencias, jefes de laboratorio.--Otros detalles

Hoy inserta la "Gaceta" un decreto del ministerio de Marina aprobando el reglamento por el que se regirá la Inspección o Delegación costera de pesca, creada por Real decreto de junio de 1926.

Se dispone en el reglamento de los diferentes problemas pesqueros que afectan a nuestros mares y para la confección de la estadística; unión de las bases fundamentales en que se apoyará la Dirección de Pesca, se considera dividida la Península e islas adyacentes en ocho regiones.

La cantábrica comprenderá desde el Bidasoa hasta el Cabo de Peñas.

En cada región existirá una Inspección o Delegación de pesca, compuesta de un jefe o delegado y de personal auxiliar y vigilantes de pesca que se les asignen, teniendo en cuenta su extensión y mayor o menor facilidades de comunicación entre unos puntos y otros, dentro de la zona.

Serán jefes de la Delegación de pesca, con el nombre de delegados o inspectores de pesca, los jefes de la Armada de categoría no superior a la de capitán de fragata o doctor o licenciado en Ciencias que, a su vez, sea director del Laboratorio costero, unos y otros de reconocida competencia.

El nombramiento corresponderá al ministerio de Marina.

Los delegados o inspectores, además de las funciones estadísticas que les corresponden y

de todas aquellas cuestiones relacionadas con la pesca que afectan a su ejercicio, formará parte, como vocales, de la Junta provincial de pesca.

Los inspectores o delegados disfrutarán de una gratificación anual de dos mil pesetas, en la Península, y de tres mil en Canarias.

Tendrán para material y para gastos de entrenamiento anual, la cantidad de sesenta mil pesetas.

OTRAS DISPOSICIONES OFICIALES

La "Gaceta" publica una Real orden jubilando, a instancia propia, al notario de Gijón don Leopoldo Roldán Gómez.

También publica una Real orden concediendo dos suplementos de crédito importantes, junto la cantidad de 4.296.550 pesetas, con destino a la acción de España en Marruecos y otros gastos de la Armada y dependencias militares.

Otra Real orden disponiendo que para matricularse en las Escuelas Superiores de Arquitectura y Veterinaria, será preciso poseer el título de bachiller universitario de la sección de Ciencias.

Otra aprobando el reglamento por el que han de regirse los inspectores de las delegaciones de Costas y Pesca.

Otra aprobando el reglamento por que ha de regirse también la Asociación Nacional del Cuerpo de Médicos Titulares.

Otra amortizando una plaza de comisario de la Armada.

De la estancia de los Reyes en Santander

SANTANDER. — Ayer se celebró misa en el palacio de la Magdalena con motivo del santo de la Infanta Beatriz.

Dijo la misa el Vicario de la diócesis.

SANTANDER. — El Monarca se interesa mucho por la enfermedad del Cardenal Primado, a quien dirigió expresivo telegrama y del cual damos cuenta en otro lugar.

SANTANDER. — El Soberano recibió un cablegrama de la Habana, en que los señores de Splits y Entralgo le anuncian el envío de diez mil pesetas para la Ciudad Universitaria.

SANTANDER. — Los Reyes y los Infantes estuvieron probando sus balandros por la bahía.

CALVO SOTELO CONFERENCIA CON EL MONARCA

Calvo Sotelo cumplimentó esta mañana al Monarca en el palacio de la Magdalena, en Santander.

Don Alfonso invitó al ministro de Hacienda a almorzar en su compañía.

Así lo hizo el ministro y al terminar la comida conferenció extensamente con el Soberano.

Los leproso de un Asilo invaden una ciudad

SAN PABLO. — Los leproso que se encuentran recogidos en el Asilo de Pindamonhagaba donde viven sostenidos por la caridad pública, se han amotinado hoy, y, burlando la vigilancia de que eran objeto, huido, dirigiéndose a esta ciudad, cuyo vecindario recibió a los amotinados presa del mayor pánico.

Los desdichados enfermos recorrieron la ciudad en todas direcciones, hasta que, repuesta la población de la impresión primera, se organizó conjuntamente con la Policía, y obligó a los leproso, a tiros y pedradas a huir hacia las poblaciones vecinas.

Salón Toreno

Hoy sábado 30, tarde y noche

Cinematógrafo

y

MANOLO RODRIGO

el as de los imitadores de estrellas

NOTAS DE LA VIDA MADRILEÑA

La situación económica del Matadero municipal es muy mala, teniendo un déficit de 797.000 pesetas, con relación al año anterior

La querrela Vallellano-Semprún.—El general de los Trinitarios, en la Corte.—Importante timo a un militar, vecino de Toledo

LA CUESTION DEL MATADERO

El alcalde, en la reunión celebrada hoy por la Comisión municipal permanente, ha expresado la situación económica del Matadero, que presenta un déficit de 797.529 pesetas con relación a años anteriores.

Se acordó desmunicipalizar los servicios de mondonguería y transportes. Se introducirán economías en todos los servicios, hasta que se logre llegar al nivelamiento del millón y medio de pesetas que existe de diferencia.

Se discutió el caso relativo al reparto de cantidades, verificado por la anterior Corporación administradora del Matadero, acordándose reintegrar dichas cantidades.

Todo ello pasará al Pleno, para que se determinen las sanciones que deban emplearse para dictar la legalidad o ilegalidad con que obró la anterior Corporación.

EL GENERAL DE LOS TRINITARIOS, EN MADRID

Ha llegado a Madrid, después de visitar los distintos Conventos que su Orden posee en Andalucía, el padre Francisco Javier de la Concepción, general de los Trinitarios.

CON MOTIVO DE LA QUERRELLA DE VALLELLANO CONTRA SEMPRUN

El ministro de Gracia y Jus-

ticia facilitó esta mañana a la Prensa una nota oficiosa, que dice que un periódico, al hablar del escrito que el conde de Vallellano ha elevado contra el fiscal en la querrela surgida entre el conde y el actual alcalde de Madrid, señor Semprún, dice que el fiscal hizo ciertas afirmaciones gratuitas.

El fiscal—dice la nota—hará lo que crea oportuno y pertinente ante la autoridad oportuna, sometiéndose a su resolución.

EN SUFRAGIO DEL ALMA DEL AVIADOR LORIGA

Ayer, en Cuatro Vientos, se dijo una misa en sufragio del alma del aviador Loriga.

Asistieron al acto todos los jefes y oficiales de Aviación y formó una sección al mando de un oficial.

TIMO DE IMPORTANCIA

MADRID.—Don Camilo Villalón Girón, de veinticuatro años, militar, vecino de Toledo, presentó una denuncia a la Policía diciendo que le habían robado el carnet militar con 2.250 pesetas, un décimo de lotería, un recibo de dieciséis mil pesetas, comprobante de haber dejado dicha cantidad en poder del gerente del hotel donde se hospeda en Madrid y un resguardo del Banco de España, por valor de veinte mil pesetas. Ignora quién puede ser el autor de la sustracción.

EL CONGRESO GENERAL DE TRABAJADORES

Largo Caballero dice que en España no se puede derribar la Dictadura

Un discurso de Jouhaux.—El laborista Smith prefiere los conservadores a los comunistas

PARIS.—En el Congreso general de trabajadores, el representante de Polonia dijo que llamaba la atención sobre la participación de los trabajadores en la inspección del trabajo, y que esa inspección debía ser examinada por ellos mismos.

El delegado inglés acogió con reservas la acción de los obreros ingleses en lo que se refiere a la libertad de trabajo y en el restablecimiento de la anterior organización obrera.

Largo Caballero, delegado español, declaró que en España no puede derribarse la dictadura, y que ésta no puede ser reemplazada por ningún Gobierno sólido.

El ex ministro Thomas hizo el resumen de la obra de la Oficina internacional de Trabajo.

UN DISCURSO DE JOUHAUX

PARIS.—Continúan las sesiones del Congreso de la Confederación General del Trabajo. En la tarde de hoy, M. Jouhaux pronunció un discurso poniendo de relieve las cuestiones llevadas a cabo por la Confederación en el seno de la Conferencia económica del trabajo, para defender las reivindicaciones de los trabajadores.

El señor Jouhaux justificó la posición adoptada ante la ley Paul Boncour sobre las obligaciones de los obreros manuales en tiempo de guerra.

Refiriéndose después a la po-

lítica rusa, dijo que los delegados soviéticos han adoptado una actitud de franca insidia ante los partidos burgueses, e insociable por lo que respecta a las organizaciones obreras.

“Debían comprender—añadió—que, procediendo de otro modo, contarían con nuestro apoyo en la Sociedad de Naciones, apoyo que les es muy necesario para la conquista y desarrollo de sus ideales.”

En lo que respecta a la Oficina internacional de Trabajo, declaró que esta entidad viene realizando una interesantísima labor en favor de los trabajadores.

EL LABORISTA HERBERT SMITH PREFIERE LOS CONSERVADORES A LOS COMUNISTAS

LONDRES.—El señor Herbert Smith, hablando en una reunión de los obreros mineros, se expresó acremente contra los extremistas, diciendo que se opondrá con todas sus fuerzas a que sea declarada otra huelga general, pues no quiere lanzar a los obreros a un nuevo abismo ni tampoco exponer a sus mujeres a que sufran terribles privaciones, igual que el año anterior.

“No quiero lanzaros a la huelga general ni aun para derrotar al autócrata Gobierno actual”—ha dicho.

Puso también de relieve los

trabajos que realizan los comunistas para destruir las organizaciones obreras, y dijo, en medio de gran expectación:

“He visitado Rusia, y si hubiera tenido la desgracia de nacer en aquel país, me habría lanzado a la lucha contra los Soviets, para no sufrir su odiosa tiranía. Allí el obrero no es más que un esclavo.”

Trece escolares ahogados en un naufragio

RIGA.—Una violenta ráfaga de viento ha hecho naufragar una embarcación en el río Augar, cerca de Irkust.

De 20 escolares que viajaban en dicha embarcación, 13 perecieron ahogados.

BURSATILES

BOLSA DE MADRID

Día 29 de Julio de 1927

4 por 100 Interior	69,75
4 por 100 Exterior.	85,75
4 por 100 Amortizable.	91,25
5 por 100 Amortizable 1920.	93,60
Id. id. 1917.	94,25
Id. id. 2926.	103,25
5 por 100 Amrt. 1927 sin imp.	104,00
5 por 100 Amrt. 1927 con imp.	92,50
Deuda Ferroviaria del Estado.	102,75
Cédulas Bco. Hip. 4 por 100.	88,00
Id. id. id. 5 por 100.	99,75
Id. id. id. 6 por 100.	110,00
Obligaciones Azucarera 4 por 100 sin estampillar.	000,000
Obligaciones Azucarera 4 por 100 estampilladas.	00,00
Obligs. Azucarera 5,50 por 100	97,50
Tabacos.	200,00
Explosivos.	495,00
Banco de España.	648,00
F. C. Norte.	582,00
M. Z. A.	537,00
Banco Hipotecario	458,00
Duro-Felguera.	59,75
Azucareras Ordinarias.	39,50
Preferentes. Id.	00,00
Franco.	23,05
Libras.	28,50
Dolares.	5,86

COMENTARIOS

Se celebró la última sesión de Bolsa de la semana con regular actividad, quedando resistentes el Interior y Exterior; se debilitan algunos Amortizables, fatigados por el alza de estos días, y la emisión 1927 con impuestos y exento, sin variación.

Las acciones bancarias mantienen su firmeza, mejorando un punto el Hispano y los Rfos abandonan media peseta.

El grupo industrial, con poco negocio: Tabacos, sin variación, y los Explosivos consiguen reponer tres pesetas.

En ferrocarriles se advierte la tendencia alcista de estos valores; Nortes y Alicante suben 10 pesetas unos y otros, mostrándose animado este carro.

Las Azucareras, abandonadas, y las acciones de la Duro-Felguera consiguen nuevo avance de un cuartillo.

El departamento del cambio internacional apenas tratado, publicándose los cambios precedentes con escasa variación.

TORNER-OPTICO

Despacho rápido de recetas de señores Oculistas
Escandalaria, 6 - Tel. 8-20

“Carlos III”

Coñac viejísimo de la Casa «Pedro Domecq», de Jerez
De venta: Casa Osoro y Casa Campomanes.

Notas de Barcelona

En un banquete celebrado hace días en un restorán de fama, y al que asistieron 450 comensales, 400 sufrieron grave intoxicación

Sale para Méjico, llamado por Calles, el Cónsul de aquel país en Cataluña. -- Una excursión de los “Coros Clavé”
Otras noticias

CUATROCIENTOS INTOXICADOS

BARCELONA.—Se ha presentado una denuncia contra el dueño de un conocido restaurant, donde el día 25 se celebró un banquete en honor del teniente alcalde del Ayuntamiento de Barcelona, señor Martín Ventosa, y al que asistieron 450 comensales, de los cuales, 400 resultaron intoxicados, incluso el homenajeado.

Casi todos presentaron grandes desarreglos intestinales y fuerte asentería, teniendo que guardar cama dos y tres días.

Se dió el caso curioso de que muchos de los empleados, eran pertenecientes al Municipio y durante dos días, algunos Negociados estuvieron en cuadro.

El banquete constó de tres platos: langosta, menestra y pollo.

Como los comensales no dejaron ni los restos de la comida, no se ha podido hacer análisis de los alimentos.

El suceso está siendo comentadísimo.

SALE PARA MEJICO EL CONSUL DE ESTA NACION

BARCELONA.—Llamado por el presidente Calles, salió para Méjico el cónsul de este país, en Barcelona.

Al parecer, el viaje obedece a querer orientarse el presidente de la República mejicana de cuestiones comerciales entre España y Méjico.

CUATRO MIL PESETAS PARA UN PRESTAMO DE DIECIOCHO MIL

BARCELONA.—Un comerciante de esta plaza denunció a la Policía que días pasados se

le presentó el comedor de una Sociedad de descuentos y préstamos de Barcelona, ofreciendo hacerle un préstamo de 18.000 pesetas si suscribía acciones de dicha Sociedad por valor de 4.000, a lo cual accedió el comerciante.

Cuando éste hubo abonado las 4.000 pesetas, la Sociedad se ha negado a hacerle el préstamo convenido.

AL DETENER A UN CABALLO DESBOCADO, UN GUARDIA SUFRE LESIONES

BARCELONA.—En la calle de San Jaume un caballo se desbocó y iba enganchado a un coche de lujo. Intentó detenerlo el guardia urbano Enrique Sirvent, con gran riesgo de su vida, a fin de evitar las desgracias que la carrera desenfrenada del animal pudiera ocasionar, y el guardia fué arrastrado largo trecho, resultando con el uniforme destrozado y lesiones en distintas parte del cuerpo, de las que fué asistido en el Dispensario de San Martín.

UNOS MUEBLES EMBARGADOS QUE DESAPARECEN

BARCELONA.—Don Francisco Pujolá ha denunciado que al regresar de Francia, donde ha permanecido una temporada, ha encontrado que el piso que tenía puesto en la calle de Enrique Granados ha sido desvalijado por los ladrones. Lo peor del caso es que sobre los muebles del referido piso, que han sido robados, pesaba un embargo judicial.

UNA EXCURSION DE LOS COROS CLAVE

Mañana salen para Francia y Ginebra los Coros Clavé.

CURIOSO SUCESO

Cuando la conducían al cementerio, una mujer abre la tapa del féretro y pide de comer, huyendo despavoridos los acompañantes

MALAGA.—En Casabermejo, murió, mejor dicho, parecía haber muerto, la vecina Florentina Huécar.

El médico forense dió el certificado de defunción, y pasadas las veinticuatro horas se procedió al entierro.

Este se verificó con gran acompañamiento ayer, por la tarde, pues la supuesta difunta gozaba de generales simpatías.

Cuando estaban a mitad del camino que conduce al cementerio, la muerta simulada resucitó y empezó a dar patadas en la caja, la cual cayó al suelo, pues los cuatro vecinos que la acompañaban se asustaron y echaron a correr. Los demás acompañantes hicieron casi todos lo mismo, y Florentina abrió la caja, sacando el cuerpo fuera y pidiendo de comer a voces.

Cuando se dió cuenta de lo que ocurría, salió del féretro y se fué a pie a su casa, siendo el terror de los vecinos, que se metían en sus casas asustados.

Pasado el primer susto, se serenaron las gentes, vino el juez y el médico, reconociendo a la resucitada el forense, quien dijo que se trataba de un caso de catalepsia.

Lo curioso del caso es que Florentina tenía una enfermedad y ahora está completamente sana.

Fuó llamado el inspector general de Sanidad, para que examine a la enferma.

El caso está siendo comentadísimo y la resucitada está siendo visitadísima, contando la impresión que tuvo al verse encerrada y transportada sin saber adónde.

Anulación de un concurso

La “Gaceta” publica una Real orden anulando la de 27 de junio, por la que convocaba a concurso para proveer dos plazas de auxiliares gratuitos de la Escuela Central de Anormales

I N F O R M A

De bibliografía

El "Registro Asturiano" del señor Somoza y uno de sus comentarios críticos

Al señalar el señor Somoza en su última obra mi "Cancionero Asturiano", incurre en un evidente error de apreciación al referirse a los documentos folklóricos que integran mi libro. Por tratarse de un investigador a quien respeto, y por creer que el asunto puede tener un interés general, me decido a tratarlo con alguna extensión a fin de llevar al ánimo de mis lectores y al del señor Somoza, el convencimiento del error que encierra el comentario crítico que acerca del "Cancionero Asturiano" aparece en su "Registro".

Cree el señor Somoza que los documentos folklóricos por mí recogidos y publicados son modernos, "modernísimos".

Comenzaré afirmando que al seleccionar el material de publicación, he excluido todo aquello que presentaba caracteres de modernidad y que además no podía ser considerado como perteneciente al fondo lírico tradicional asturiano. Me refiero a los trozos desprendidos de zarzuelas, a couplets, canciones artísticas, etc. Todo esto es indudablemente popular, entendiendo por tal lo que unánimemente el pueblo adopta y prohija, y no de una manera pasiva sino transformando y adaptando a su peculiar temperamento artístico la obra admitida. Llegan a hacerse populares estos trozos de música artística, de procedencia bien conocida, obedeciendo a determinadas causas favorables: brevedad de frase, sencillez melódica, tonalidad y ritmo claros, etc., circunstancias que concurren en el verdadero canto popular. Infúese la popularización en las ciudades y villas por conocimiento directo de la obra, y al llegar luego ésta a los rincones más apartados de la vida ciudadana, la gente la prohija sin conocer ya su origen y la somete a una transformación musical y literaria por un deseo subconsciente en el pueblo de dar a estos nuevos cantos la fisonomía de aquellos que ya de siempre conserva en la memoria.

Es curioso observar cómo transforman un mismo

trozo de música zarzuelera las diversas regiones de España: va adquiriendo en cada una, los elementos colorantes del propio dialecto musical, hasta tal punto, que muchas veces costaría no poco trabajo al autor reconocer su obra en la nueva versión. Se hacen populares estas obras de procedencia artística como se hicieron también no pocos cantares literarios que compusieron Campoamor, Ruiz Aguilera, Hartzembusch, etc., en los cuales concurrían circunstancias de composición análogas a las señaladas anteriormente como favorables a la popularización de los trozos de música de zarzuela, couplets, etc. Estas obras de los poetas sufren también en la adaptación popular varias transformaciones que, las más de las veces, aclaran y mejoran los conceptos poéticos.

Pero todo este material folklórico de conocida creación moderna fué excluido por mí al publicar el "Cancionero Asturiano"; y no porque no encierre un grandísimo interés para el estudio científico que ha de señalarnos la diferenciación de los dialectos folklórico-musicales de España, sino por pretender hacer, antes que otra cosa, el libro de la canción tradicional asturiana. ¿Qué es, entonces, lo que hay de moderno en la documentación folklórica de mi "Cancionero"?

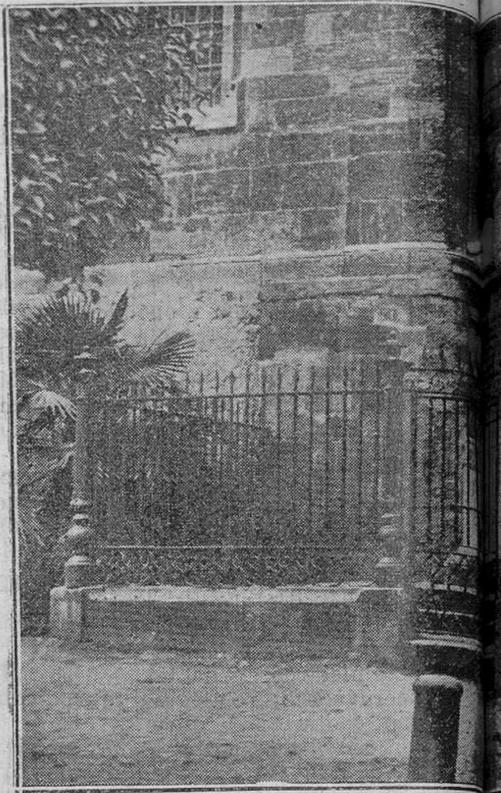
Las 500 canciones de que consta mi libro, pertenecen innegablemente al gran fondo de la lírica asturiana tradicional... Pero ahora advierto que es ya la tercera vez que escribo y subrayo la palabra tradicional y que he debido empezar por recordar al señor Somoza el concepto que la tal palabra encierra, distinto en absoluto del de popular. La primera se aplica exclusivamente a todo aquello que vive en la memoria de los pueblos con antiguas raíces, de cuyo origen, en la mayor parte de los casos, nada en concreto puede afirmarse, ya que sus huellas se pierden en una oscura lejanía secular. La segunda se aplica, y esta es propiamente su aplicación, a hechos y costumbres modernas que se producen y practican con carácter de generalidad; así, por ejemplo, el *football* es hoy un juego popular en España pero no tradicional, mientras que la *pelota* es un juego tradicional en Vasconia y gran parte de España—pero ya no popular. Y si es que algún día llega este juego a desaparecer por completo, habrá dejado entonces de pertenecer a la tradición viva para pasar a ser curiosidad yacente en los archivos de la Historia. Tradicionalidad lleva en sí el concepto de antigüedad, algo traído por el tiempo sin que muchas veces sepamos cuándo ni de dónde; *popularidad* quiere decir expansión en el conocimiento del pueblo de un hecho, costumbre, etc. Puede decirse que *Fulano* es muy popular, pero ¿podemos aplicar a *Fulano* el concepto de tradicionalidad? De ningún modo. Hay, pues, que distinguir entre canciones populares y canciones tradicionales.

Ahora bien: he afirmado que los 500 documentos folklóricos que integran mi "Cancionero", pertenecen al gran fondo lírico tradicional asturiano y esto es lo que tengo que demostrar.

A fin de no cansar la atención del lector, presentaré sólo unos cuantos documentos de mi "Cancionero" y les señalaré los principales antecedentes tradicionales. Estos documentos representan perfectamente los varios temas poéticos de la lírica asturiana por mí publicada. Y digo que señalaré sus principales antecedentes tradicionales, porque quiero prescindir aquí de minucias históricas innecesarias para hacer ver en esta ocasión la antigüedad de los documentos folklóricos asturianos de mi "Cancionero".

E. TORNER.

Cuando el amor es perfecto, tiende, por su propia naturaleza, a comunicar a los demás el bien amado. Por eso, si siempre se necesita prudencia, cuando amas, debes tenerla por toneladas...



DEL OVIEDO CLÁSICO.-Sep...

Las Bibliotecas pop...

Hemos recibido la obra de Santa Teresa "Libro de su vida", de las Bibliotecas populares "Cervantes" de las que es corresponsal-delegado en esta provincia doña María Balbín de Rodríguez.

Varias veces oímos hablar con encomio de la obra patriótica y cultural que realizan estas Bibliotecas y ahora hemos visto la esmerada presentación de los tomos, la exquisita selección de las obras y sin duda sea esto un reclamo tenemos que aplaudir, como amantes de la cultura, las facilidades que proporcionan para adquirir con poco esfuerzo y en corto tiempo, una colección de libros selectos, de ciencia, literatura y aplicaciones prácticas.

El magnífico libro que tenemos a la vista, nos confirma en este concepto.

Santa Teresa tiene muchas obras, todas desde luego, joyas inapreciables de la Literatura castellana: "Las moradas", "Las fundaciones", "Conceptos amor de Dios", etc., etc., pero ninguna como el "Libro de su vida" para conocer la psicología de aquella monjita "inquieta y andariega", inflamada de amor.

Las puertas

Las puertas que rechinan son corteses. Anuncian cuando se les abre.

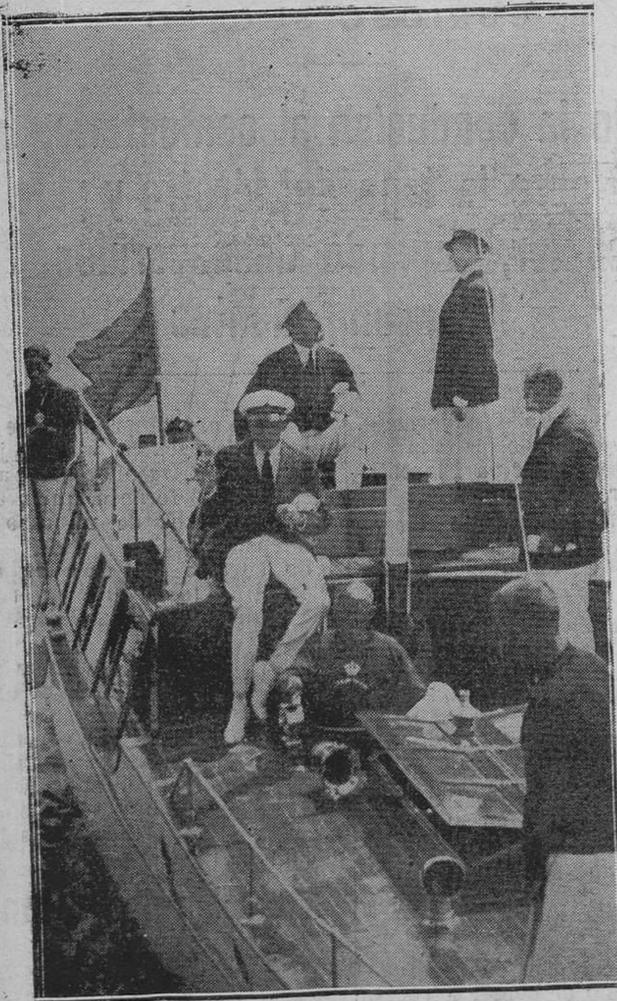
Tratan de suavizar las sorpresas horribles. Muchas de estas puertas educadas han evitado fieras reacciones a numerosas mujercitas honestas.

En cambio, esas puertas mudas, que se abren silenciosamente sin un murmullo, sin un crujido, aman la complicidad. Sin esas puertas, muchos novelistas habrían podido terminar más de un capítulo estrepitoso. Tal vez no existiría Maeterlink.

Son puertas para los ladrones y para los espías malignos. A media noche, por esas puertas, puede entrar, dignamente, un fantasma. De día, a veces, se abren cómodas. Pero de noche, entre la sombra, siempre comunican con el misterio.

Las puertas que rechinan son plebeyas. Es indudable. Fueron construidas por carpinteros irresponsables y desordenados en tardes de sol y de buen humor. Estas puertas gritan, juran, llaman, y hay algunas que inician compases cancioneros. Con ellas no se atraen los fantasmas, y hacen bien. Un fantasma perdería su carácter, junto al chillido humorístico y vulgar.

Daniel de la VEGA



SANTANDER.-S. M. el Rey y los infantes don Jaime y don Juan, en la gasolinera "Fakun-Jucin", paseando por la bahía. (Foto Samot)

C I O N

EN GRADO

Las lucidas fiestas de Santiago y Santa Ana

CONTINUA LA ANIMACION

No obstante el considerable número de festejos que han tenido lugar desde el sábado, en que dieron principio los holgorios y regocijos populares de Santiago y Santa Ana, los gradenses siguen mostrándose incansables y no dejan de asistir a cuantas fiestas organiza la entusiasta Comisión, de la que es alma y vida el simpático Carlos Barredo, gran partidario de los cohetes a granel.

No le va en zaga el elemento forastero al de la villa "moscona" en cuanto a buen humor y resistencia física, pues se ve que la gente de fuera que aquí viene al reclamo de las grandes fiestas que han convertido a este lindo pueblo en un hormiguero humano, hace acto de presencia en todas partes, dando pruebas de unas irresistibles ganas de divertirse.

La animación, pues, continúa siendo tan inusitada como el primer día, lo que demuestra el éxito de las fiestas.

LA VERBENA DE SANTA ANA

Desde las diez de la noche, el público no cesó de afluir al campo de San Antonio y sus adyacentes—el lindo parque de Pedregal y la calle del insigne repúblico—donde se celebró la tradicional verbena de Santa Ana, que resultó de un esplendor y magnificencia grandiosos.

Los citados lugares de recreo—orgullo legítimo del pueblo que los ostenta—aparecían profusamente iluminados con potentes arcos voltaicos y farolillos multicolores, sorprendiendo su soberbio golpe de vista, que acababan de completar las bellísimas mujeres que, alegres y bulliciosas, cruzaban en todas direcciones, despertando a su paso la admiración y el entusiasmo en los corazones jóvenes.

La noche, constelada de esos puntitos brillantes que se llaman estrellas, contribuyó no poco con su hermesura a la brillantez de la velada, que amenizaron la banda municipal y varios organillos, con su retोजना y bullanguera música.

Hubo, como es costumbre en esta clase de fiestas, grandes sesiones de fuegos de artificio, con el consiguiente disparo de fuertes morteros, y para que nada faltara hubo, también, la alegría que debe presidir todo festejo... y unas gotitas de agua para refrescar el ambiente y a quien lo necesitara.

LA ROMERIA

Conociendo la idiosincrasia del carácter de los gradenses, no sabemos si más amigos de las expansiones o de la sidra, huelga decir que fueron lo suficiente una docena de voladores y un airoso pasacalle de la banda de música, para que el vecindario en general, sin distinción de edades ni de sexos, se desplazara hacia la alameda de San Pelayo, la tarde del miércoles.

Nosotros también fuimos, y en compañía, gracias a Dios, de dos angelicales "mosconas", que nos hicieron pasar un rato tan agradable como su ingenua charla y tan delicioso como su mirar triste y melancólico.

En la frondosa alameda la animación era desbordante, habiéndonos fijado en que todo el mundo bailaba, excepto aquellos que, por su buen estómago, hallábanse tumbados sobre el verde césped (perdón por la cursilería) saboreando succulentas meriendas y

Señoras:

La acreditada peluquería Maruja, ya empezó las ondulaciones permanentes, para la temporada de verano, desde 50 pesetas cabeza completa.

Rúa, 6.-Teléfono 14-15.-Oviedo

refrescando las resacas fauces con el áureo licor de nuestras pomaradas, no obstante sentirse el murmullo del poético Cubia, tan próximo.

Terminó la romería—especie de típica jira campesina—bailándose la cadenciosa "Danza-prima" y con la quema del clásico "xigantón", en quien hemos querido ver por sus rasgos fisonómicos y recia compleción al formidable boxeador Paulino Uzcudun.

¡Si habrán quemado los señores de la Comisión al famoso ex leñador de Regil!

VILLAMIL.

Publicaciones

ASTURUM

Entre los innumerables portfolios que en esta época se publican, merece especial mención el recientemente editado en Gijón con el título de "Asturum".

Sus editores han tenido el acierto de que además de contar con prestigiosas firmas que avaloran el portfolio, han sabido darle una forma artística y lujosa presentación, que hace se vea con agrado y se desee conservarlo cuidadosamente.

De poco tiempo a esta parte, es de notar el adelanto tan grande que en Asturias han hecho las artes gráficas. Y este portfolio lo confirma, pues en él se aprecia lo cuidadoso de su impresión y buen gusto en la confección de sus planas.

Felicitemos a sus editores, y nos felicitamos nosotros mismos, ya que hemos contribuido en parte al éxito del portfolio, porque la hermosa tricomía que ilustra la portada, ha sido hecha en el taller de fotograbado de REGION, por el competente fotograbador nuestro, don Francisco Calahorra, maestro en cuestiones de artes gráficas. ¡Es un hacha!

Felicitemos también especialmente a nuestro querido y distinguido compañero señor Fernández del Mar, a quien se deben varios de los buenos artículos de "Asturum", y que ha sido en realidad el alma de tan hermosa publicación.



El notable periodista don Emilio Ram'raz Anje, a quien la Real Academia Española ha concedido el Premio Chirel (2.000 pesetas), por la mejor colección de artículos de costumbres, publicados en el último bienio. (Foto V. al)



Immortal Jovellanos.

(Foto Mena)

Los autores «Cervantes»

divino que se traducía en sublimes estrofas y párrafos de prosa lírica característicos del libro que nos ocupa.

En la historia de la Literatura española tenemos dos figuras, dos personalidades, digámoslo así, que exceden a toda ponderación; ellas son canón y regla de comprensión.

Una, imaginaria tal vez, "Don Quijote", concepción excelsa que toma a su cargo restablecer el imperio de la justicia, "santificando todos los caminos"; y la otra, Teresa de Jesús; encendida en continuos arrebatos de amor divino y abrasada de caridad por sus "hermanitos" los débiles, los simples, los pobres de espíritu.

Leyendo este libro se siente uno halagado de pertenecer por la comunidad de raza y lenguaje, al pueblo que ha producido tan excelsa mujer y escritora.

Agradecemos el envío y tenemos el gusto de hacer constar que la obra de las Bibliotecas populares es digna de todo aplauso, por los bienes que reportan a la humanidad en general

Los autores

Son pocos en España, pero se quieren mucho. Aparte del tacto de todos establecido entre ellos para no dejar entrar a los "nuevos", como cada día hay más teatros en Madrid, tienen que forzar la producción para servir todos los pedidos y los hay que despachan al año veinte y treinta kilos de melodrama, astracán y sainetón barato. Y como suele ocurrir que no han terminado una obra y tienen que empezar otra, la dan a terminar a cualquiera o la fabrican entre cuatro.

No hace mucho, en un aristocrático coliseo de reciente fundación, se estrenaba una obra dramática de nuestro primer autor cómico. Al caer el telón en cada acto, se escuchaban entre los tímidos aplausos de los alabarderos, unos agudos silbidos. Como al autor acompañaba otro ilustre y querido compañero, el primero le decía todo azorado:

—¡Ya sé quién silba, el coronel!
 —¿Qué coronel es ese?
 —¡Mi enemigo más encarnizado!
 Pero a la noche siguiente se repitió la escena... y los silbidos.
 —¿Oye usted, querido colega? Es el coronel, el malvado coronel que ha vuelto.
 —Pues mal le debe a usted querer ese coronel.
 —¿Por qué?
 —Porque esta noche se ha traído todo el regimiento.

INFORMACION DE MARRUECOS

Ha terminado la repatriación de la quinta del 24 y continúa la tranquilidad en toda la zona

HA TERMINADO LA REPATRIACION

El general Sanjurjo ha comunicado al Gobierno que ha terminado la repatriación de la quinta de 1924.

Dice también que continúa la tranquilidad absoluta en todas las zonas de nuestro Protectorado.

Probablemente, tan pronto como se terminen las obras de afianzamiento de las intervenciones españolas y la organización de las vanguardias, Sanjurjo vendrá a Madrid, desde donde seguirá luego viaje a Santander, para saludar al Monarca, coincidiendo con la estancia del Gobierno en la hermosa ciudad cantábrica.

TERMINA EL LICENCIAMIENTO EN LA ZONA DE LARACHE

CEUTA.—En el vapor "Escolano" han salido con destino a La Coruña 1.089 licenciados, pertenecientes a la octava región.

Los vapores "Primo de Rivera" y "Lulio" han conducido a Algeciras, para continuar por ferrocarril 882 licenciados, que marchan a la primera región, no quedando por embarcar ningún licenciado de la zona de Larache.

Fueron despedidos por sus respectivos jefes y numeroso público, amenizando el embarco las músicas militares.

FONDEA EN CEUTA UN CAÑONERO FRANCÉS

CEUTA.—Ha fondeado en este puerto el cañonero francés "Ducodenc", con objeto de abastecerse de aceite combustible y de agua. El comandante cumplimentó a las autoridades, visitando, en unión de la oficialidad, el palacio de la Junta municipal, donde fueron obsequiados con un "lunch".

FACILIDADES ADUANERAS EN EL FERROCARRIL TANGER-FEZ

TANGER.—Después de inaugurarse el ferrocarril Tánger-Fez, ha quedado establecido que las medidas aduaneras sean reducidas a la más simple expresión.

Estas tendrán lugar en el zoco el Arbáa, y no se visará el pasaporte ni a españoles ni a franceses, exigiéndose solamente este requisito a los extranjeros.

LA PRESENTACION DE HUIDOS

TETUAN.—Se presentaron 17 huidos de la partida de Ulul-Hair, de la zona española, los

Daudet condiciona su reingreso en la cárcel

PARIS.—"L'Action Française" publica el texto de una carta, dirigida al ministro de Justicia por León Daudet, en la cual, después de exponer las razones que le indujeron a adoptar su actitud de resistencia, y que estaban basadas en las circunstancias que concurren en la muerte de su hijo, Daudet declara hallarse dispuesto a volver a la prisión, a condición de que la querrela presentada por él contra los falsos testimonios que se le han levantado, sea aceptada sin dificultad.

Real Club Astur de Regatas - GIJON
PABELLON DE SANTA CATALINA
Servicio diario de restaurant. — Todas las tardes THE DANSANT
Orquesta IBARRA

Una actriz muere repentinamente en el escenario

NUEVA YORK.—Durante la interpretación de un drama que se representaba en un teatro de la calle 48, la protagonista murió repentinamente de una embolia.

La actriz era June Mathis, y su madre, que se dedicaba también al teatro, dejó hace años la escena, dedicándose a escribir argumentos de películas, entre ellos "Los cuatro jinetes del Apocalipsis" y "Ben Hur".

La fama de Rodolfo Valentino se debe a esta señora, quien le descubrió y le impuso como protagonista de la célebre obra de Blanco Ibáñez, que filmó con la actriz que tan trágicamente ha fallecido.

AL CERRAR LA EDICION

El día 2 del próximo mes de agosto saldrá la Reina Cristina para Austria

La sexta de feria en Valencia.—Lalanda no podrá torear en dos meses.—Asalto a un tren de mercancías, en Córdoba.—Otras noticias de España y del extranjero

PARA EL SANTO SEPULCRO

NUEVA YORK.—Los católicos norteamericanos se proponen reunir fondos para la restauración del templo del Santo Sepulcro en Jerusalén, edificio que sufrió considerables daños en los últimos recientes terremotos ocurridos en Palestina.

PARA REPRESENTAR A LOS ESTADOS UNIDOS

El padre Browne, profesor de Historia Universal de Washington, ha sido nombrado representante de Estados Unidos en el Congreso Internacional de la Acción Católica, que se celebrará en Austria durante el próximo mes de agosto.

LAS "HIJAS DE ISABEL LA CATOLICA"

La importante Sociedad "Hijas de Isabel la Católica", institución gemela a la de los "Caballeros de Coón", celebra estos días la convención anual en Fort Wayne (Estado de Indiana), inaugurándose con una gran solemnidad religiosa, en la que ofició pontifical el Obispo de New Haven.

A la Asamblea asisten 846 delegadas.

EL CARDENAL REIG SE AGRAVA

TOLEDO.—A las seis y media de la tarde, la enfermedad del Cardenal Primado había entrado en un temido período de gravedad.

El doctor Delgado ha facilitado un parte oficial, en el que dice que el Primado continúa en gravísimo estado.

La noche la está pasando postradísimo, acentuándose las impresiones pesimistas.

Los familiares del ilustre purpurado no se separan del lecho del enfermo.

EL DIA DOS DE AGOSTO SALDRA LA REINA CRISTINA PARA AUSTRIA

Es cosa segura que el día 2 de agosto saldrá para Austria, donde piensa pasar una larga temporada, la Reina Cristina.

JUNTA GENERAL DE LA PRENSA MADRILEÑA

Hoy se ha reunido la Junta

general de la Asociación de la Prensa madrileña, aprobándose la Memoria.

El capital asciende a 650.000 pesetas.

Se formuló un voto de gracias a la Directiva, y otro muy expresivo al secretario de la Asociación por su actuación y gestiones en la organización de espectáculos.

Se trató luego de la conveniencia de reformar el reglamento de la Sociedad, dándole más amplitud, para mayor aumento de la Casa de la Prensa, para que puedan pertenecer a la Asociación personas ajenas al periodismo, aunque sin voz ni voto.

También se convino en la reforma del reglamento para la aceptación de invitaciones que hagan a las Asociaciones y Corporaciones para tener en su seno un representante de la Prensa.

Tenida en cuenta la utilidad y el relieve de la Biblioteca de la Corporación de Telégrafos, se acordó aumentarle la subvención que le tiene concedida.

ASALTAN UN TREN DE MERCANCIAS

CORDOBA.—En la estación de Torres de Cabrera José Castro y otro individuo asaltaron un tren de mercancías, amenazando con pistolas a los empleados.

Estos se defendieron forcejeando con los atracadores mientras vino una pareja de la Guardia civil, de escolta, y detuvo a los atracadores.

AGRADECIMIENTO AL GOBIERNO

EL FERROL.—El Ayuntamiento encargó un cuadro con las figuras de Estella y de los demás ministros para colocarlo en el Instituto, de nueva creación.

GRAVE ACCIDENTE AUTOMOVILISTA

SEGOVIA.—Cuando se dirigía a la Granja en automóvil el contratista de obras don Fernando Colos, con su esposa y dos amigos, se rompieron los frenos al coche en una cuesta.

La mujer se tiró por la portezuela y se mató. Los demás no sufrieron daño alguno, pues el coche se metió por una cuneta, donde, aunque se destrozó, no causó daños a los ocupantes.

PANICO EN AUSTRALIA

AUSTRALIA.—La estación de Radio transmitió la noticia

LA ENFERMEDAD DEL PRIMADO

Ayer continuaba el Cardenal Reig en el mismo estado de gravedad

TOLEDO.—La enfermedad del Cardenal Primado continúa en el mismo estado de gravedad.

PARTE FACULTATIVO

Ayer por tarde facilitaron el siguiente parte:

"El estado en que se encuentra el Cardenal Primado es igual que el de ayer, no habiendo modificación en los trastornos cardíacos."

Firmado, doctor Delgado.

LE VISITA EL PRIOR DE LAS ORDENES MILITARES

TOLEDO.—Ayer visitó al Cardenal Reig el Prior de las Ordenes militares, que vino de Madrid, expresamente.

Dicho Prior conferenció breves instantes con el Cardenal, a quien dirigió palabras de consuelo para confortarle.

El Cardenal le dijo que estaba en la mano de Dios, y no le pedía sino que se cumpliera su voluntad.

Dijo que estaba convencido de la gravedad de su enfermedad y de que podía sobrevenirle la muerte de un momento a otro, por lo cual pidió al P. Beltrán de Las, su confesor, que le visitara con frecuencia, para que en el momento preciso le diera la Excomunión.

DUERME POCO

Ayer, solo en pocos instantes pudo conciliar el sueño.

El Cabildo, el Clero y toda la población de Toledo vuelven a estar inquietos por la enfermedad del Primado.

NUMEROSOS TELEGRAMAS Y CARTAS

En estos días vuelven a recibirse en el Palacio episcopal infinidad de cartas y telegramas interesándose por la salud del Cardenal.

TELEGRAMA DEL REY

TOLEDO.—A primera hora de la tarde se recibió el siguiente telegrama del Rey:

"Ya sabe el señor Cardenal cuánto nos interesamos por su salud la Reina y yo, rogando al Hacedor, fervientemente, por su restablecimiento.

Le doy muy sinceras gracias por su importante donativo, que recibió del Episcopado y Clero con destino a la Ciudad Universitaria.

Muy de veras agradezco el nuevo testimonio de adhesión y le saluda muy reverentemente. Alfonso, Rey."

DEL RECTOR DE VALENCIA

También recibió el Cardenal Primado otro telegrama muy afectuoso del rector de la Universidad de Valencia, y en nombre del Claustro, que dice:

"Esta Universidad, de la que el doctor Reig es uno de los miembros más queridos, hace votos fervientes por que Dios le devuelva la salud."

DE SANJURJO Y DE OTRAS PERSONAS

También se recibieron en Palacio, entre otros telegramas de distinguidas personalidades, uno muy afectuoso del general Sanjurjo, desde Tetuán, y otro del ministro de Hacienda, desde Santander.

El marqués de Estella se interesó varias veces por teléfono de la salud del Cardenal.

También Anido y los demás ministros que están en Madrid preguntaron a Toledo varias veces por el estado del ilustre enfermo.

IMPRESION DEL MEDICO

Fué interrogado el doctor Delgado sobre el estado del Cardenal, manifestando que era grave y que se mostraba pesimista.

NOTAS DEPORTIVAS

SAN SEBASTIAN.—Ayer se entrenaron los coches que participarán en la carrera de mañana, correspondiente al Gran Premio de España.

BILBAO.—Es probable que el campeonato nacional de natación de 1927 se celebre los días 20, 21 y 22 de agosto, en vez del 13, 14 y 15, como se había dicho en un principio.



Lentes y gafas de todas clases. Recetas de oculistas. Despacho rápido y económico. Consulte precios.

Maraña, Gómez y Collado
Fruela, 2 - OVIEDO - Teléfono 1482

No es usted cliente nuestro

porque no nos ha visitado. Cuando conozca V. nuestros juegos de cama, mantelerías de algodón e hilo, trajes, corbatas, vestiditos para niños etc., y sepa usted a qué precios vendemos, será nuestro mejor cliente

MI TIENDA - Uria, 30 - Oviedo

Al pasar por la Feria de Muestras

Sólo un momento para ver el plano de la Feria. Está el campo casi lleno de minúsculas banderitas indicadoras de los stands pedidos. Hay animación de mujeres que pulen suelos, de carpinteros que martillen, de pintores que terminan letreros y carteles.

—Palacios—el poeta—que también sabe de estas cosas de organización y propaganda, porque se le pegaran de su gran maestro Alvargonzález Lanquine, y Quirós, que también entiende mucho de las mismas materias, nos cuentan que todos los auspicios son prometedores de una concurrencia excepcional de expositores. De la provincia, por las listas, se ve, son muchos los que acuden; tendremos, además, representaciones de casas extranjeras.

Una de las mayores atracciones ha de ofrecerla, sin duda, el gran pabellón que hemos cedido a los talleres de Luanco, cuya industria está llamada a un resurgimiento y preponderancia que hasta ahora no había logrado.

Las mejores casas constructoras de muebles decorarán los stands de la Feria, y darán una palpable muestra del refinamiento y elegancia a que se ha llegado en este ramo en nuestra región.

La Directiva del Comité de la Feria no omite gastos ni molestias para que este año, que ha de ser el de clausura, resulten todos los actos de extraordinaria brillantez e importancia. Hay que dejar muy alto el nombre de Asturias en este punto, y hasta ahora estamos satisfechos del éxito de nuestras gestiones...

Es la hora de marcharnos, pero hemos de volver presto, porque REGION quiere dedicar a la Feria y a sus expositores toda la atención que una y otros merecen, por su labor infinitamente patriótica.

Escuela Pericial de Comercio

CURSO DE 1926-27

Matrícula de enseñanza no oficial.—Convocatoria de agosto

La matrícula para los exámenes de enseñanza no oficial que han de verificarse en el mes de setiembre, estará abierta en esta Escuela todos los días laborables, de diez a cuatro, durante todo el mes de agosto próximo.

Matrícula gratuita

De conformidad con las disposiciones vigentes se anuncian a concurso 11 matrículas gratuitas para los alumnos de enseñanza no oficial del presente curso que justifiquen falta de recursos.

Las condiciones que han de reunir se encuentran determinadas en el tablón de edictos del Centro, terminando el plazo de presentación de solicitudes el día 16 del próximo mes de agosto.

Carburos del Fresser es el mejor carburo de calcio por su gran rendimiento. Depositario para Asturias y León: SANTIAGO RIVERO Almacenes de Materiales de Construcción GIJON. Covadonga, 27. Teléfono, 398

D. Obdulio Fernández Pando

LA INHUMACION DE SUS RESTOS

A los funerales que por el eterno descanso del alma del benemérito señor don Obdulio Fernández Pando tuvo lugar el pasado jueves, así como a la conducción del cadáver al cementerio de San Juan de Amandi, verificado el mismo día, acudió tan numeroso público, que no se recuerda una manifestación tan imponente como la de este día.

A las diez de la mañana no admitía un fiel más el amplísimo templo parroquial de San Francisco, por lo que el campo de la iglesia fué el lugar obligado de los que acudieron a testimoniar por última vez al benefactor inolvidable de Villaviciosa su entrañable afecto.

Nombrar a los villaviciosinos asistentes a funerales y sepelio sería tanto como publicar el padrón de vecinos.

El ataúd era conducido a hombros de obreros de la Fábrica de "El Gaitero", portando las cintas los sobrinos del finado, don Rafael Sobrino, don Juan Rodríguez y don Jaime y don Bernardo Fernández.

Los duelos estaban formados en la forma siguiente: Eclesiástico, don Fermín Rodríguez, párroco de Villaviciosa; don Bernardo García, capellán del Hospital provincial, y don Alfonso Rivero González, profesor del Seminario de Valdediós.

Autoridades: alcalde de Villaviciosa, don Norberto de la Ballina; gobernadores civil y militar, señores Caballero y Zuvi-

llaga; delegado gubernativo, señor Arroyo, y alcalde de Gijón, señor Tuyá.

De familia: don Baltasar, don Rafael y don Bernardo Fernández, hermanos del finado; don Aureliano Fernández Blanco, don Bernardo Cardín, don Luis Ballina, don Carlos Concha, don Juan Rodríguez y don Rafael Fernández Quirós.

De amigos: don Angel Merino, don Tomás Rivero (director de "El Cantábrico", de Santander), don José Zaldívar y don Vicente Riaño.

Por el Consejo de administración de "El Gaitero", don Bernardo Ballina, don Angel Fernández y don Lucas Merediz.

Entre otras personas recordamos al ex ministro don Manuel Argüelles, don José y don Luis Argüelles, ex diputados provinciales, Arcipreste de la Catedral de Oviedo, muy ilustre señor don José Cuesta; don Amadeo Alvarez García, don Manuel San Román, don Gerardo Berjano, don José María Guisasaola, don Jesús y don Obdulio Fernández, señores de Cabanilles, señor conde de la Mesada, don Basilio y don Eduardo Fernández de Aramil, don Francisco Somolinos don Ramón González Abogado, don Agustín G. Guisasaola, archivero y bibliotecario de la Catedral de Toledo, y otras distinguidas personas.

Los restos mortales fueron inhumados en el panteón de familia del cementerio de Amandi.

Reiteramos nuestro más sentido pésame a las familias de don Obdulio Fernández y rogamos a Dios por el eterno descanso de su alma.

SUCESOS NOTAS LOCALES

Olloniego

ACCIDENTE AUTOMOVILISTA

Ayer en la cuesta de la Manzana, cerca de Olloniego, ocurrió un accidente automovilista.

En un coche bajaban la citada cuesta los vecinos de Gijón Jesús Fernández, Alfonso Fernández, José María Corujo y Alfredo Martínez, cuando notaron que se habían roto los frenos.

El automóvil bajaba a velocidad vertiginosa, y los citados, sabiendo que en el final de la cuesta se iban a estrellar, fueron arrojándose del coche, que solo, por fin, se estrelló contra unas sebes, sufriendo averías de importancia.

En otro automóvil que a la sazón pasó por aquel lugar fueron trasladados a Oviedo los ocupantes del vehículo accidentado, los cuales padecían heridas que se causarían al arrojarse de éste.

En la Casa de Socorro fueron curados de heridas y contusiones leves en la cara y distintas partes del cuerpo, de carácter leve. El único cuyas heridas revestían mayor gravedad era Alfonso Fernández, de cuarenta y dos años de edad, el cual sufrió varias heridas en el frontal.

Avilés

LOS AMIGOS DE LO AJENO

En el comercio de don Luis González Cuevas, de Villalegre, varios sujetos penetraron en el referido establecimiento, apoderándose de unas 30 pesetas y gran cantidad de calcetines, valorados en unas 500 pesetas.

Del hecho se dió cuenta a la Guardia civil,

REGISTRO CIVIL

Nacimientos. — Javier Pardo Alvarez, José Casero Alvarez, María Menéndez Camporro e Inés Cañal Duque.

Defunciones. Regina Alvarez Manzana, de ochenta y cuatro años; María Rodríguez Miranda, de sesenta; Margarita García Vallina, de cincuenta; Josefa Fernández Flórez, de cincuenta y uno, y Federico Suárez Zuazua, de setenta.

Matrimonios.—No se celebraron.

SERVICIO DE PLAZA PARA HOY

Guardia de Cárcel, Zapadores.

Retén de la Fábrica de Armas, Príncipe. Campo de tiro, Zapadores.

RIFA BENEFICA

Números premiados en el sorteo ufanamente celebrado:

Con 100 pesetas, el número 7.495.

Con 50 ídem, el número 5.997. Con 25 ídem, el número 2.056.

Con 10 ídem, los números 2.696, 3.073, 3.887, 4.434, 5.285, 6.137, 6.222, 6.228, 6.838 y 8.734

El próximo sorteo se verificará el día primero de agosto.

ES PRECISO ATENDERLES

Varios vecinos de la calle del General Elorza nos ruegan pidamos a la autoridad policíaca un poco de vigilancia para aquella.

Hay algunos desaprensivos que, aprovechándose de la soledad, se meten en las fincas y las convierten en escenario de cuadros poco edificantes

La cuestión del mirlo blanco

EXISTE

El profesor inglés S. D. Barfoot Chritchurst, que se dedica al estudio de pájaros, comunica a un lector de REGION, que le había remitido un recorte del periódico en el que se hablaba del mirlo blanco hallado en Vegadeo, que existen mirlos en variedad de colores, y en Inglaterra se han cogido algunos blancos, de los que el citado profesor ha visto uno.

Este profesor tiene hechos muchos estudios sobre los pájaros y fotografías interesantes sobre la vida de los mismos.

El lector que facilita estos datos, y a quien se los ha comunicado directamente el profesor, es el capitán don Antonio Jiménez Mora.

PAN Y TOSTADAS DE GLUTEN PARA DIABETICOS

Viena Capellanes--MADRID

FABRICA:

Martin de los Heros, 33 y 35

Caja con 12 barras, 2 pesetas. Caja con 24 tostadas, 3 pesetas en toda España. Fórmula del Laboratorio municipal de Madrid, número 82.737. Venta: Don Luis G. Campomanes.

Poderoso antidiabético y antidispéptico, recomendado por todas las eminencias médicas.

NO MAS CANAS CON EL RESTAURADOR DEL CABELLO CABELLINA ESPINAR. Patentada con el número 21.079 en los colores Negro, Castaño obscuro y Castaño natural. Con este producto inofensivo se consigue rápidamente que las canas adquieran un color igual al primitivo, sea Negro, Castaño obscuro o Castaño Natural y con su mismo brillo. Precio del Estuche: 6 pesetas. Venta: Droguerías, Farmacias y Perfumerías. D. Ramón Ceñal y Sres. García Zaloña y Comp.ª—OVIEDO

La cuestión obrera

Continúan los despidos

Continúa agravándose la cuestión obrera en Asturias. Las principales empresas explotadoras de minas de carbón se han visto en la triste necesidad de despedir gran parte de sus obreros.

En Mieres y en Sama han quedado sin trabajo grandes secciones de obreros.

Hoy nos comunican de Tudeia de Veguín que en la oficina central de la Sociedad "Hulleras de Veguín" ha sido colocado un aviso anunciando el despido de 103 obreros para el día 1 del próximo mes de agosto.

Como se puede ver, la situación nada tiene de halagüeña.

Baile de Mantones en Grado

Con motivo de las Ferias y Fiestas de Santiago y Santa Ana, se celebrará hoy sábado día 30 de Julio, en la preciosa finca de los señores Fernández Pando, espléndida iluminación eléctrica y a la venediana, banda de música, orquestas y organillos, a las diez y media de la noche.

Pescadería Cantábrica

Casa central: Paseo de Santa Clara

SUCURSALES:

Calle del Cabo Novai, 2 y Rosal, 13

PREGIOS PARA HOY

- Merluza de Gijón, 6. Cuarto de kilo, 1,50. Cola de un kilo, 5,75. Idem de medio, 2,75. Pestañas de merluza, 1,50. Bonito fresquísimo, 2,25. Besugo, 1,50. Langosta viva a 6 pesetas. Chicharrillo fino, 0,25 docena. Lenguados, 1,75, 2 y 2,50. Panchos del alba, 0,60 docena. Congrio abierto, 4. Idem cerrado, 2,50. Pexín, 2. Sardinas del alba, 1,60. Pescadilla de uno y dos kilos, 2,50. Cabras a peseta. Muires, 2,50. Huevos de aldea, fresquísimos, 2,25 docena. Leche de vaca, garantizada, a 0,60 litro. El bonito de esta casa nunca pica. Llamando a los teléfonos 876 y 779 se sirve a domicilio.

ALMACENES FONTELA. CASA CENTRAL: Frente a la Iglesia de San Juan. SUCURSAL: Frente al Banco de España. TEJIDOS EN GENERAL. Especialidad en pañería y géneros blancos. Estos Almacenes pueden seguir vendiendo barato por la importancia de sus compras y por la economía grande con que tiene montadas sus secciones de ventas al detall. Todas las semanas se reciben partidas de géneros de ocasión.

Gijón - - Mieres - - La Felguera - - Grado - - Pravia - - Ujo

DE GIJÓN

Varias notas

A LA DELEGACION DE HACIENDA

El alcalde, señor Tuya, ha enviado a la Delegación de Hacienda el expediente de rotaciones arbitrarias en diferentes parroquias del concejo, haciendo presente que los terrenos de que se trata son propiedad del Municipio.

PARA LA PESCADERIA

El público ha acogido con verdadera simpatía el anuncio de la operación de crédito para la construcción de la nueva Pescadería.

Esto queda bien demostrado haciendo notar que son muchas las personas que acuden a las oficinas municipales para suscribir obligaciones, notándose la asistencia del pequeño ahorro. En la Secretaría se facilitan modelos de solicitud a cuantos los deseen.

Marítimas

ENTRADAS

Lejar, pinos, Villagarcía. Orozco far Mikel, ídem, El Freijo. A. Galaico, ídem, San Ciprián. Lolina, ídem, Villagarcía. C. Huidobro, cemento, Bilbao. Ciérvana, de arribada. Veleró Cabaleiro, pinos, San Ciprián.

SALIDAS

Luis, carbón, Bilbao. Edurne, ídem, Bermeo. San Carlos, ídem, Zumaya. María, ídem, Deva. Veleró Espiñeira, general, Foz.

DE MIERES

EN EL DIA DEL VIERNES NO SE TRABAJA EN NINGUN GRUPO MINERO DE FABRICA DE MIERES

Cuando todos nos creíamos que ante la próxima solución definitiva del conflicto hullero actual, la pérdida de días de trabajo durante la semana quedaría sin efecto, nos hemos visto sorprendidos por el hecho de que los diferentes grupos mineros pertenecientes a la Soc. Fábrica de Mieres no se trabajó en el día de ayer, viernes.

Triste es la situación por la que actualmente estamos atravesando. Hace algunos días han quedado cesantes buen número de obreros. Luego, se procede a

perder dos días a la semana el tan necesario jornal, y nos tenemos que de no surgir rápidamente la tan ansiada solución, haya que aumentar el número de obreros cesantes.

Por el bien y tranquilidad de nuestra industriosa provincia esperamos que muy pronto se dará fin al actual estado de cosas.

NATALICIO

Con toda felicidad ha dado a luz una robusta y hermosa niña la distinguida señora del culto ingeniero de la Fábrica de Mieres don César Conti.

Reciban los venturosos padres nuestra cordial enhorabuena.

VIDA SOCIAL

Con objeto de saludar a sus hermanos los señores de Bievers, en la Fábrica, ha pasado el día del jueves en esta villa el distinguido ingeniero belga don Oscar Bievers Morehaye.

De Gijón ha regresado la distinguida señora doña Consuelo García.

MARTINEZ

DE GRADO

BAILE DE MANTONES

En la señorial quinta de los señores de Roda, cediendo galantemente y como epílogo de las hermosas fiestas de Santa Ana, tendrá lugar en la noche de hoy, sábado, un brillante baile de mantones, amenizado por la banda municipal.

En esta bella fiesta lucirá una soberbia iluminación eléctrica y a la veneciana, que realzará aún más los encantos del poético sitio elegido para diversión tan grata.

Distinguidas familias y no pocas personalidades asturianas han prometido su asistencia a este elegante festival, por lo que es de esperar que los amenos jardines de los citados señores de Roda se vean invadidos esta noche de un público selecto y elegante.

DE LA FELGUERA

SOCIEDAD DE FESTEJOS DE SAN PEDRO

Hoy sábado, 30, habrá gran verbena con asistencia de la notable banda municipal de Langreo, de diez a una en el Parque de Dolores Fernández Duro.

Mañana domingo, 31, de once a una de la tarde, concierto musical por la brillante banda municipal de Langreo.

A las seis de la tarde, gran jira campestre a Castañedo, repartiéndose a los socios el clásico chorizo y media botella de vino.

La romería estará amenizada por la banda de música, gaiteros y tamborileros, disparándose cohetes de gran detonación y elevándose al espacio multitud de globos de grandes dimensiones.

Por la noche de diez a una de la madrugada, gran verbena en el Parque de Dolores F. Duro, amenizada por la banda, gaiteros y tamborileros y organillos. Se quemarán fuegos artificiales, disparándose infinidad de cohetes y elevándose bonitos globos.

UN ANGEL MAS

El pasado martes tuvo lugar la conducción al cementerio de Pando, en La Felguera, del cadáver de la niña Lilita Leontina Jambina Fernández, preciosa criatura de cinco meses de edad, que estaba siendo el encanto del hogar de nuestro querido amigo don José, padre de la expresada niña. A dicho acto concurrió un público selecto y nutrido, quedando bien patentes

las numerosas relaciones con que aquí cuenta la estimada familia de Jambina.

Por la forma inesperada del fallecimiento de esta niña, pues se hallaba robusta y fuerte, y en unos momentos ocurrió la desgracia, ha sido el golpe recibido por los padres y familiares de la hermosa niña, tremendo, inmenso, de los que no se olvidan tan fácilmente. Qué-pales, sin embargo, a los apenados padres, el consuelo de saber que la preciosa Lilita se encuentra gozando de las delicias de la mansión celeste, donde moran los ángeles.

Al expresar desde estas líneas a los estimados familiares de la fenecida niña el testimonio de nuestra cordial amistad, les deseamos resignación para sobrellevar tan rudo golpe.

DE ESPECTACULOS

Teatro Pilar Duro.—Mañana, domingo, 31 de julio, se exhibirá en la pantalla del Pilar Duro un gran drama de verdadera emoción, que se titula "La gran duquesa y el camarero", cuya película está llena de escenas de intrigas y sensacionales momentos.

Anuncios Económicos

MEDICOS

SANATORIO SANTA Rita. Enfermas nerviosas-mentales. Don Sixto Armán y don Laureano Sánchez. Colloto. Teléfono 778.

LORENZO CASTILLO. Inrustaciones porcelana. Dentaduras anatómicas. Pola de Siero (martes y viernes). Villaviciosa (miércoles y domingos). Infiesto (lunes y jueves). Nava (sábados). Villamayor (jueves y viernes por la mañana).

Industria y Comercio LANERIAS COLCHOnerías Manuel Rodero. Lanos lavadas, cinco clasificaciones, desde 4 pesetas kilo. Colchones confeccionados desde 25 pesetas, con almohada. Covadonga, 1; Altamirano, 4. Oviedo.

PLANTAS DE HORTALIZAS. — De coliflores, temprana, medio temprana y tardías de Cuaresma. Cinco clases extras de repollos y lombarda. Berza amarilla, asa de cántaro, legítima; se venden para el trasplante de ahora en la casa de SEMILLAS de José María Cabal (sucesor de Tamargo). Rúa, 16. Oviedo.

SEMILLAS DE TODAS las clases de Hortalizas, de Flores, de Forrajeras, garantizadas, de franca germinación y de gran desarrollo, las hallará usted sólo en el Comercio de Semillas al por mayor y menor Casa Ronderos, Mon, 26. Teléfono 157. Oviedo.

CAFES. MOKA. CARACOLILLO superior. Hacienda escogido. Puerto Rico selecto, a 2'15 y a 1'90 el cuarto de kilo. Tueste diario en Casa Ronderos, Mon, 26. Oviedo. Teléfono 157.

VINO RANCIO, DULCE, a 2 pesetas botella. Antonio Fernández. Dueñas, 12.

ORGANILLOS CASALI con jazz-ban nuevos y de ocasión, precios baratísimos. Casa Blanco. Oviedo.

LAGAREROS: LLENADORAS, Corchadoras, Descorchadoras, Trasegadoras, Mangueras, Grifos, Escurridores, Armarios para botellas, a precios muy económicos. Almacén de Maquinaria Agrícola. José Polledo. Campomanes, 20. Oviedo.

VENTAS

FORD EN BUEN ESTADO se vende. Para informes, Cervantes, 5 Garage.

SE VENDE EN GRADO una casa con jardín, huerta y frutales. Informes: Rosal, 74, segundo.

SE VENDE LAGAR DE PRESA, con sus accesorios, máquina trituradora, dieciséis toneles, dos barricas, siete mil botellas forma de las de champán y máquina de corchar. Entenderse con Victorino Fuentes. Colunga.

SE VENDEN SOLARES en Travesía Pérez de la Sala a Besada. Informarán en la misma, número 25, 2.º, Oviedo.

SE VENDE HERMOSA casa nueva con piso, solano y jardín, 12.000 pesetas, buena posesión para recreo y explotación, mucha pradería y frutales. Casas en Oviedo de todas precios. Solares en Teatinos desde 150 pesetas en adelante. Se traspasan varios establecimientos. Blanco. Dueñas, 9.

COCHES USADOS cuatro y siete plazas, se venden baratos. Garage Vasco Asturiano.

VARIOS

VIAJANTE PRECISO práctico en la provincia. P. Ceferino, 6, cuarto izquierda.

ALUMNO INGENIERO estando para terminar carrera, poseyendo francés, inglés e italiano, desea colocación. Informes, José A. Herias. Moreda (Aller).

SE ALQUILA ALMACÉN en la carretera de Soto. Informarán: Bar "La Alegría". Trubia.

SEÑORITA SEPA perfectamente mecanografía, se necesita. Presentarse hoy a las 10 en Uría, 21, Electro-lux, S. A.

ALQUILASE SEGUNDO piso en la travesía de los Económicos. Informes: Panadería "La Higiénica".

EN LA PLAYA DE LA Arena se alquilan dos hermosas casas amuebladas. Informará María Menéndez. La Arena.

PERDIDA DE UNA puerta trasera de camión marca Daekar, en el trayecto de Mieres a Lugones. Se gratificará a quien la entregue en el Garage Suárez, de Mieres. Teléfono número 157.

¡ASTURIA NO SI! EN Villamanín, Ventosilla, el mejor sitio para el verano, hay un paisaje nuestro, Francisco Madera, quien inauguró a principios de mes una magnífica fonda con habitaciones amplísimas y muy soleadas, aireadas y a precios económicos. AMA DE CRIA SE ofrece para casa de los padres. Dirigirse a la hija de Laureano, barrio de La Villa, Mieres.

LAS FIESTAS DE SANTIAGO EN FIGAREDO

Resultaron muy lucidas estas fiestas, celebradas en los primeros días de la presente semana. Consistieron en una función religiosa, una carrera de bicicletas, tres verbenas, dos romerías y la típica "fiesta del bolu". En todos los festejos reinó una animación extraordinaria. La Comisión, formada por bellísimas y distinguidas señoritas de la localidad, realizó su cometido a las mil maravillas.

Nuestra enhorabuena.

Se traspasa

por no poderlo atender su dueña, buen establecimiento de comidas y bebidas, en lo más céntrico de Mieres. Dirigirse a la viuda de Francisco Campo, calle de Camposagrado, 31. Mieres.

HUEVOS

a 1,75 docena, frescos garantizados. Peso, 6, teléfono 275. ATILANO SAMPEDRO

Fumad "Londres de María Guerrero"

PLISADOS A MAQUINA. Paraíso, 3, primero. Oviedo.

TRASPASOS

TRASPASO, POR NO poder atenderlo, comercio de Paquetería. Razón: Argüelles, número 12.

SE TRASPASA UN importante establecimiento montado a la moderna, con todas las comodidades, propio para jóvenes que quieran trabajar, con derecho a un importante piso. El sitio es inmejorable. Para informes en esta administración.

TRASPASO CHIGRE con piso nueve huéspedes fijos, sitio céntrico. Informes, Mon, 7, bajo.

SE TRASPASA COMERCIO de ultramarinos por no poder atenderlo su dueño, sitio inmejorable. Razón: en esta Administración.

¡¡¡¡¡OIGA!!! POR NO poder atenderlo, cedo local con existencias por poco dinero. Situado en la mejor zona de Oviedo. Informes: Cima de villa, 15. Platería.

SE TRASPASA EN Mieres, en lo más céntrico, dando facilidades para el pago, tienda de ultramarinos. Informes, en esta administración.

EN POPULOSA Y SIMPLICIA villa, próxima a Oviedo, se traspasa acreditada fonda. Informes, en esta administración.

TRASPASO TIENE ultramarinos establecida catorce años, por no poder atenderla su dueño. Buena clientela, sitio céntrico, por renta y existencia a precio coste. Informes, Gascona, 4. Almacén yinos.

BANCO GIJONES DE CREDITO
 Capital: 12 millones de Ptas
 DOMICILIO SOCIAL
 Corrida, núm. 48.-GIJÓN
 Sucursales en Villaviciosa, Ribadesella y Avilés
 Este Banco efectúa, en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de **BANCA, BOLSA Y CAMBIO**
 CAJA DE AHORROS
 Imposiciones desde UNA PESETA
 Intereses tres y medio por ciento
 Reintegros a la vista
 Consignaciones a vencimiento fijo
 A tres meses 3 1/2 por 100
 A seis meses 4 por 100
 A un año 4 1/2 por 100
 CUENTAS CORRIENTES
 En Pesetas o Moneda Extranjera, a la vista y a plazos, con abono de interés a tipos muy favorables.

INFORMACION REGIONAL

SAMA DE LANGREO

VIDA SOCIAL

De su residencia veraniega de Gijón ha regresado a esta villa con motivo de las fiestas de Santiago, la distinguida señora doña Hortensia García, viuda de Cueto, con su hija la bella y encantadora señorita Luisa Cueto.

—Se encuentran pasando una temporada en ésta las muy gentiles y bellas señoritas de Gijón Maruja Vigil y Charito Alonso.

PRAVIA

FIESTAS EN PEÑAULLAN

Mañana domingo y el lunes, se celebrarán en Peñaullán las grandes fiestas anuales en honor de San Fabián, su Santo Patrono.

Se celebrará una gran foguera, iluminaciones eléctricas, solemnes funciones religiosas, concursos de bolos, carreras de bicicletas, etc.

Como se ve por el programa esbozado, las fiestas de este año en Peñaullán prometen ser brillantísimas.

DE MUSICA

El notabilísimo Cuarteto Español, formado por los profesores de la Sinfónica Madrileña, Corvino, Alcoba, Repullés y Hernández, una vez más volverá a deleitarnos con música selecta. Cooperará también con ellos el eminente pianista ovetense don Saturnino Fresno.

VIDA SOCIAL

Regresaron a esta villa los distinguidos jóvenes don Sebastián Iriarte y don Manuel G. Arias.

—Saludamos a las bellísimas señoritas arenescas Elia Madera y Carmina García Lecé.

—A sus posesiones de Puentevega se trasladó con su familia don José María García.

—Salió para el Bañero de Boñar don Fernando Echevarría.

—Regresó de Oviedo la simpática señorita Josefina Azpiri.

—Para La Arena salió la familia de don José Argüelles.

—Acompañado de su distinguida familia, embarcó para la Habana don Adolfo Fernández.

—Para Gijón salió la gentil señorita Consuelo G. Arias.

—De Madrid ha llegado la encantadora señorita Pacita Alvarez.

—Pasan unos días en Corias de Pravia, Maruja y María Luz Menéndez Echevarría, distinguidas señoritas ovetenses.—P.

PROAZA

EL CUADRO ARTISTICO DE TRUBIA

El pasado domingo se presentó ante este público el Cuadro Artístico de los alumnos de la escuela del Ave María de Trubia, que dirige con gran celo e inteligencia el distinguido joven profesor don Joaquín Rodríguez.

El local donde se celebró la función se vió rebosante de concurrencia. Se pusieron en escena las entrenadas obras "Secadiella", "Valiente plancha" y "Funerales y danzas".

Los jóvenes artistas dieron una fiel interpretación a sus respectivos papeles, cosechando por ello nutridas ovaciones.

Al final cantó el coro con gran maestría varias canciones, que se aplaudieron largamente.

Nuestra felicitación a los componentes de esta agrupación artística por el éxito alcanzado, y les animamos a proseguir por tan plausible senda, que tanto dice en pro de la cultura.

He aquí la lista de los individuos que tomaron parte en dichas obras:

Don Joaquín Rodríguez, don Joaquín Iglesias, don Higinio Álvarez, don Feliciano Muñiz, don Antonio Alvarez, don Antonio Luengo, don Víctor Paredes, don Luis Alvarez, don José Suárez, don Leonardo Rodríguez, don Angel Pérez, don Arsenio Orive, don Senén Casillas, don Ramón Pérez, don Fernando Díaz y don Lucas Lastra.

INFIESTO

DE SOCIEDAD

Con su joven y bella esposa, salió para Celorio, con objeto de pasar una temporada, nuestro particular amigo don Ignacio Camblor.

LA SACRAMENTAL DE VALLE

Con la solemnidad propia de las grandes villas, celebró esta parroquia de Valle la fiesta sacramental y de su Patrona la Magdalena. A la hora señalada, la iglesia, que luce sus mejores galas con gusto colocadas por el virtuoso párroco, señor Alvaré, estaba llena de fieles, que acudieron a orar a Jesús Sacramentado y demostrar prácticamente a su nuevo y querido párroco la fe y religiosidad de sus feligreses.

Con asistencia de gran número de señores sacerdotes, se celebró la misa solemne por el licenciado señor Alvarez Uriá, asistido de diácono y subdiácono, y al Ofertorio el ilustrado párroco de Sebares cautivó, como siempre, al numeroso auditorio, con su magistral oración.

Un coro de señores sacerdotes, acompañados al armonium por el señor cura de San Juan, cantó con gran afinación la misa de octavo tono, y llegado el momento de la elevación, el señor Pedrayes se acompañó hermoso motete-plegaria, con arte y afinación cantada.

Acto seguido se organizó la procesión que, como nunca, resultó grandiosa.

Nuestra enhorabuena al párroco de Valle y sus feligreses.

COLLOTO

EN LA ESCUELA PEPIN RODRIGUEZ

Con más solemnidad, si cabe aún, que en años anteriores se celebró la fiesta escolar de fin de curso. Presidió el acto el señor don Juan Antonio Onieva, inspector jefe, figurando en el tribunal los señores don Eduardo Fraga, inspector; don Antonio Rocés, tío del fundador; don Manuel Pérez, superior de la escuela; don Donato Argüelles, ex alcalde de Gijón; don Vidal Heredia, párroco, y los profesores de la escuela, don Casimiro López Bravo, director, y don José Cachero, maestro de sección.

Presenciaba también el acto don Nicanor Fernández, alcalde de barrio; don Laureano Sánchez y don Santiago Melón, médicos; don Ignacio Moreno, cabo de la Guardia civil, y los estudiantes don Antonio y don Octavio Rocés Heredia.

Por la colonia americana, don Evaristo Palacios, don Rafael González, don Vicente Fernández, don Donato Argüelles (hijo), don Felipe Fernández, don Félix Alonso, don José Suárez, don José Iglesias y don Pedro F. Villa y don Manuel Olay.

También asistió al acto don Julio Cifuentes.

El señor Onieva hizo un examen a la moderna, que despertó el entusiasmo de chicos e invitados. Un tema de lectura dió margen a derivaciones en las distintas asignaturas de enseñanza superior y en forma ame-

na y clara iban los escolares contestando a las preguntas. A continuación, el señor Onieva habló como él sabe hacerlo, elogiando la obra del filántropo collotense don Pepín Rodríguez, quien no cesa en su entusiasmo de dotar de todos los medios modernos a su escuela, por la que siente un cariño sin igual. Felicitó al profesorado y niños por sus adelantos y les animó a proseguir la senda emprendida en bien no sólo propio, sino del pueblo y aun de la patria. Tuvo frases de elogio para los cooperadores a la gran obra collotense. Fué muy aplaudido.

Por el elemento americano hizo uso de la palabra don Nicanor Fernández, renombrado orador. Enalteció las virtudes del señor Onieva y tuvo frases efusivas para don Pepín Rodríguez, que había logrado dotar a su pueblo natal de una escuela modelo. (Aplausos).

Siguió en el uso de la palabra el señor cura párroco, que hizo unas preguntas a los escolares sobre Religión y Moral.

El culto e infatigable maestro director, señor López Bravo, dió cuenta detallada de lo acaecido durante el curso y habló preferentemente del nuevo sistema de premios aplicados a la Cartilla de Ahorros de la Mutualidad Escolar Pepín Rodríguez. Dió las gracias a los generosos donantes.

Acto seguido se procedió al reparto de premios, que tenía doble novedad este curso. En primer lugar por ir impuestos todos los premios en Cartillas de Ahorros; en segundo, por alcanzar la cuantiosa cantidad de 1.005 pesetas, pues el número de donantes aumentó, demostrando palpablemente su entusiasmo por la escuela y demostrando evidentemente su cariño a la niñez collotense que se educa en las aulas de la Escuela Pepín Rodríguez.

Nos creemos en el deber de dar a la publicidad sus nombres aun a trueque de herir su modestia; es preciso que el vecindario conozca los cooperadores a quienes debe estar agradecidos, pues donan generosamente importantes donativos:

La benemérita Sociedad Collotense de la Habana, 500 pesetas; don Antonio F. Rocés, 100. De la viuda de Canella, 25 pesetas para premio "Aurora", en memoria de la malograda hija del fundador. De los admiradores del malogrado Fresno, primer maestro que fué de esta escuela, 10 pesetas. Don Manuel Pérez, 25 pesetas, a la buena asistencia. Don Francisco Villanueva, 25 pesetas, al aseo. Don Evaristo Palacios, 50 pesetas, al aprovechamiento. Don Hipólito García, 50 pesetas, "Premios Fresno". Don Laureano Sánchez, 25 pesetas, a la aplicación. Don Arturo Cima, 25 pesetas, al comportamiento. Don Pedro F. Villa, 25 pesetas, al mejor redactor. Don Vidal Heredia, 15 pesetas, a la bondad. Don Manuel García, 10 pesetas, a la puntualidad a clase. Don Antonio Rocés, 10 pesetas y don Octavio Rocés, 10 pesetas, a la constancia en el estudio. Don Donato Argüelles, 25 pesetas, y don Donato Argüelles (hijo), 25 pesetas, en cinco premios a los alumnos a quienes no alcanzó premio por falta de donativos, pero en los que se dejaba ver alguna aptitud o buen comportamiento.

El número de premios fué el de 50 y la distribución en la siguiente forma: 15 premios de a 25 pesetas; 7, de a 20; 14, de a 15 y 23 de a 10. Total, 955 pesetas. Además un donativo de 50 pesetas de don Rafael González, premio destinado a excursiónismo.

Con sumo gusto publicaríamos la lista de niños premiados, pero nos lo impide la falta de espacio.

Además de los premios incluidos en cartillas que fué recibiendo cada niño premiado, se entregó a los sobresalientes diplomas vistosísimos con el busto del fundador, y a los notables y aprobados, notas artísticas.

LUGONES

LAS GRANDES FIESTAS DE "EL CARBAYO"

Lugones se apresta a celebrar por primera vez las fiestas llamadas vulgarmente de "El Carbayo", fiestas que patrocina la Sociedad de Nuestra Señora del Buen Suceso, entidad que cuenta con unos 700 asociados y que por ser este el primer año de su celebración, pretenden los componentes de su Directiva dejar bien sentado el pabellón en lo que a su buena organización se refiere.

Es propósito de sus organizadores celebrar festejos durante tres días. Véase el programa que muy a pesar nuestro no publicamos íntegro en honor a la brevedad:

Día 29.—A las once de la mañana, solemnes funerales por el eterno descanso de los socios fallecidos.

Día 30.—A las doce de la mañana, cohetes de fuerte estampido anunciarán las fiestas.

De siete a ocho de la tarde, entronización de la nueva imagen, adquirida por la Sociedad para su capilla, acto que tendrá lugar en la iglesia parroquial, formándose a continuación la procesión, que se trasladará a "El Carbayo".

A las 9'20 la banda de música la Instrumental Ovetense ejecutará en la plaza de la Escandallera de Oviedo varias piezas de su repertorio en honor a los simpáticos y alegres carbayones, saliendo seguidamente en tranvía especial para dar comienzo a la hermosa verbena a la veneciana y eléctrica, que durará hasta la una de la madrugada, derrochando en este intervalo infinidad de cohetes de gran calibre y luminosos, fuegos artificiales, globos, etcétera, etc.

Día 31.—A las seis de la mañana gran diana por la música del país, recorriendo las principales calles.

De nueve y media a una de la tarde, reparto del "bolu premio" y el vino a los asociados.

De diez a doce, en la capilla, gran función religiosa con misa cantada por la notable agrupación "La Nocturna" y procesión.

ción "La Nocturna" y procesión.

A las tres, gran partido de fútbol, en el que se disputarán una valiosa copa donada por la Sociedad el Athletic Club local y un equipo de Oviedo. Amenizará el encuentro la banda de música.

A las cinco, dará comienzo la gran romería en el hermoso bosque de "El Carbayo".

Día 1 de agosto.—A las diez de la mañana, en la iglesia parroquial y en honor de San Félix, Patrón de esta parroquia, se celebrará una misa solemne.

A las cinco de la tarde, continuará la romería con la banda de música, dándose por terminadas las fiestas hasta el año próximo.

Habrá tren especial y tranvías hasta la una de la madrugada.—A.

VIDIAGO

LOS QUE LLEGAN

De Madrid, los señores de Escandón Veguillas, Villar Pérez, González Gutiérrez y Elorza, con sus respectivas familias.

LABOR ESCOLAR

Ha llamado muchísimo la atención la exposición de labores efectuada en la escuela de niñas.

La distinguida profesora señorita Carmen Poza puede estar satisfecha de su labor y de la laboriosidad y aplicación de las niñas confiadas a su cuidado.

La apertura de la exposición efectuóse oficialmente, asistiendo a ella el señor alcalde de Llanes, representado por el edil don José Amor, y algunos miembros de la Junta Local de Instrucción pública.

El Ayuntamiento y algunos particulares premiaron la aplicación de las niñas con algunas cantidades que les fueron entregadas en libretas de la Caja de Ahorros.

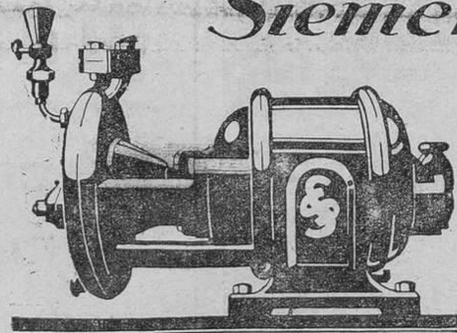
Mil plácemes a la culta, laboriosa y simpática maestra, señorita Carmen Poza, que así sabe desempeñar el sacerdocio de la enseñanza.

PIÑERES (ALLER)

BAUTIZO

El 23 del actual fué bautizada solemnemente una preciosa niña, hija de don Manuel González y de doña María Rodríguez. Se le impuso el nombre de Emedina y fueron padrinos la bella señorita Amparo Martínez y el simpático joven don Luis Fernández.

Bombas Siemens



PIDAN OFERTA Y PRECIOS A

Siemens Schuckert-Industria Eléctrica S.A.

OFICINA TECNICA DE GIJON

Trinidad, 37 - Teléfono 65



28 de Agosto al 3 de Setiembre

La manifestación más grandiosa de las Industrias Alemanas

Más de 10.000 expositores de 21 países diferentes presentan sus productos de todos los ramos de la industria

Viajes ida y vuelta desde la frontera alemana a precios reducidos

Visado del pasaporte gratis

Informa el representante honorífico: **ROMUALDO ALVARGONZALEZ**

Calle del Instituto, 28. — GIJÓN

Leoncio del Valle

Fontán, 4 (frente a la Armería) OVIEDO

Materiales de construcción y artículos de saneamiento.
 ---Cemento Portland Tudela Veguín.—Cemento rápido Zumaya (Uriarte).—Escayola alemana.—Yeso.—Cocinas Bilbao, varias marcas.—Inodoros.—Cisternas.—Bañeras.—Lavabos.—Tubería de Gres, plomo y hierro galvanizado.—Mortero, arena y cal de blanqueo.—Teja, ladrillo, rasilla y toda clase de materiales pertenecientes al ramo.

Casa Luis

SASTRERIA -- CAMISERIA

Artículos para caballero

Esta Casa, después de tener precios económicos, realiza trabajos en el ramo de sastrería con un corte y confección esmeradísimo, teniendo por norma presentar a su selecta clientela los últimos modelos de la fantasía y la moda en cortes de traje tanto extranjeros como del país.

CALLE PELAYO, 13. — OVIEDO

Vapor DURANGO

Saldrá de BARCELONA directo para GIJÓN-MUSEL, hacia el 10 de Agosto, admitiendo carga general a flete reducido.

Informarán, en Barcelona, don Domingo Mumbrú. Gran Vía Layetana, 12. Dirección telegráfica DOBRU.

En Gijón: don Adolfo de la Torre. Instituto, 20. Tel. 430

Anúnciese en este diario

REGALAMOS

las obras completas de Campoamor. Tres grandes volúmenes, con artística portada en colores. Más de mil páginas.

Regalo exclusivo para los lectores de REGION que utilicen este anuncio suscribiéndose a «LETRAS REGIONALES»

Boletín de suscripción

(Remítase al administrador de «Letras Regionales», Encarnación, 19, Córdoba).

Nombre.....

Señas.....

se suscribe a «LETRAS REGIONALES». Las 12 pesetas y 70 céntimos, importe de la suscripción anual y gastos de envío, las pagará, contra reembolso, al recibir como regalo las Obras completas de Campoamor.

Firma,

«LETRAS REGIONALES», gran revista mensual ilustrada. La más española de las revistas españolas. Novelas, cuentos, poesías, etcétera, de los más famosos escritores. Mucha y buena lectura para todos. Los suscriptores, además de la ventaja del regalo, pueden colaborar en la sección Literatos Nuevos y publicar un anuncio muy económico en todos los números. Si desea recibir un número de muestra de «LETRAS REGIONALES», envíese una peseta en sellos, y la recibirá, certificada, a vuelta de correo, con el catálogo de regalos.

A muy bajo precio se liquidan en el GARAGE BLANCO los siguientes coches procedentes de cambios:

- PANHARD 16 HP abierto 7 plazas.
- RENAULT 18 HP cerrado 7 plazas.
- BIGNAN 10 HP cerrado 7 plazas.
- HISPANO 15 HP abierto 7 plazas.
- DELAUNAY 20 HP cerrado 7 plazas.
- TALBOT 10 HP abierto 5 plazas.
- PANHARD 10 HP abierto 5 plazas.
- JAKSSON 15 HP cerrado 5 plazas.
- SCRIPP HP abierto 3 plazas.
- CITROEN 10 HP abierto 5 plazas.
- CITROEN 10 HP camioneta 500 kilos
- BERLIET 12 HP 5 plazas, abierto.

Se hacen copias a máquina y demás trabajos inherentes.

Campomanes, 8, tienda. — Oviedo

Avisamos a nuestros suscriptores que han sido puestos en circulación los recibos del segundo trimestre de este año, suplicándoles, procuren recogerlos en el domicilio del respectivo correspondiente, a fin de facilitar la labor del mismo, algo difícil, dado el número de suscriptores que tiene este periódico en la actualidad.



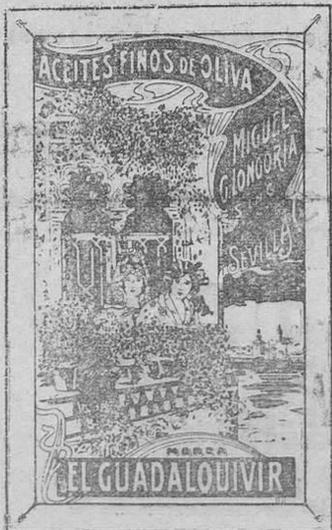
	Ptas.
Bicicleta B S A,	290
» ALCYON.	270
» AUTOMOTO.	270
» PEUGEOT.	270
» ARMOR.	270
» LABOR.	270
» HOPPER.	270
» METEORE.	250
» FIDELIA	250
» SCINTILLA.	225
» PLUS ULTRA.	200
» ONTARIO.	200
» CLORIOSA.	200
» NOVELTY.	200

Cubiertas «Michelin», Dunlop o Hutchinson a 11,00 pesetas. Cámaras a 5 pesetas. Linternas, a 10 pesetas. Guardabarros acero, a 6,50 pesetas juego.

Siendo el pago de las bicicletas al contado se regala una bocina y una LINTERNA.

Gran Garage Laguna

Paseo Santa Clara, 7 - OVIEDO



El aceite PURO DE OLIVA es la grasa alimenticia por excelencia

El aceite fino marca EL GUADALQUIVIR, procede de las mejores aceitunas de Andalucía y su preparación es tan esmerada, que ningún otro puede superarlo.

DEFIENDA SU SALUD Y SU BOLSILLO COMPRANDO SOLO ACEITE "GUADALQUIVIR"

Anuncios económicos especiales a base de contrato por año

GUIA DE OVIEDO

Para toda clase de informes dirigirse a esta Administración

Especialistas en niños

PAULINO PRIETO
Consulta de 11 a 2
Uría, 78, 1.º.—Teléfono 12-72

ENRIQUE RUBIERA
Del Hospital del Niño Jesús de Madrid. Jovellanos, 2. Tel. 14-26

DR. A. GARCIA OLIVEROS
Suspende su consulta hasta el día VEINTE de Agosto

DR. J. ALONSO MARCOS
Consulta de 10 a 12 y de 3 a 5
Uría, 58, 2.º.—Teléf. 12-70

Vías urinarias y su cirugía

SECRETAS Y PIEL
DOCTOR GUILLERMO LOPEZ
Piel y sexuales
P. del Ayuntamiento, 9.—Teléf. 6-15

DOCTOR ALBERTO GONZALEZ
Consulta de 10 a 12 y de 4 a 6
Santa Clara, 24, 2.º.—Teléf. 1-99

Doctor Enrique G. Rico
De la Facultad de París. Gil de Jaz, 1. 1.º derecha. Teléfono 3-25
Partos, matriz y embarazo

FERMIN PUMARES
Tocólogo y Ginecólogo de la Beneficencia municipal. Partos y enfermedades de la matriz y del embarazo. Consulta, 12 y media a 2 y 4 a 5. Fruela, 14. Teléfono 521.

Corazón y pulmones

CALIXTO TUERO MUNIZ
De las Clínicas de Madrid
Peso, 12.—Teléfono 78

FERNANDO LANDETA
De la Beneficencia Provincial
Magdalena, 2, 2.º

DOCTOR MIRANDA
Especialista de corazón y pulmones. Profesor del Instituto Rubio, en Madrid. Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5, excepto los viernes. Uría, 72, segundo. Teléfono 10-25. Oviedo.

PLACIDO A. BUYLLA
Médico del Hospital Provincial. Medicina interna. Horas de consulta, de 1 a 3 y de 3 a 5. Rúa, 6, primero. Teléfono 14-60.

Estómago, intestino e hígado

DOCTOR JOSE FERNANDEZ
Consulta: De 9 a 12 y de 3 a 5
Dr. Casal, 7, 2.º.—Telf. 12-04

ADOLFO P. VILLAPADIERNA
De la Clínica del Hospital General de Madrid, por oposición. Especialista en enfermedades del aparato digestivo, suspende su consulta. Fuertes Acevedo (Gran Vía), 8. Teléfono 849.
OVIEDO

Enfermedades de los ojos

A. F. VEGA E HIJO
Consulta de 10 a 1.
P. General Ordóñez (Escandalaria), 2, primero. Teléfono, 5-24

E. PEREZ GOMEZ
Suspende su consulta hasta nuevo aviso

Clínica dermatológica

DOCTOR JESUS MORAN
Piel y genito-urinarias. Rosal, 19.
Teléfono 5-27

Garganta, nariz y oídos

ESPECIALISTA J. DIAZ SARRI
Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5
Uría, 25, 1.º

DOCTOR BERMEJO
Especialista en enfermedades de Garganta, Nariz y Oídos
Oviedo. Uría, 56, de 10 a 12 y 3 a 5

Nerviosas y mentales

JOSE FERNANDEZ GONZALEZ
Especialista en enfermedades nerviosas y mentales.—Del Hospital provincial de Madrid y Sanatorio Psiquiátrico de San José en Ciempozuelos.—Consulta de 10 a 1 y 3 a 5.—Uría, 50, 2.º. Teléfono 847.

Clínicas dentales

Ultimos adelantos
JESUS CASARIEGO
Dr. Casal, 20, 2.º.—Teléfono 12-11

T. LOPEZ CUESTA
Enfermedades de la boca y dientes. Uría, 60.—Teléfono 11-39

DR. FERNANDO MUNIZ TOGA
De la Beneficencia Provincial Argüelles, 39 (esquina Escandalaria). Teléfono 974

Restaurants

Café Restaurant
PAREDES Y RAMOS
Plazuela Riego, 6. Teléfono 430
Comidas caseras
Servicio cubierto y carta

RESTAURANT ROYALTY
Selectos menús
San Francisco, 24.—Teléf. 9-69

PARK OVETENSE
Pintoresca situación
Buenavista.—Teléfono 187

Bares

BAR LANGREANO
Benjamin Argüelles
San Juan, 12.—Teléfono 9-63

BAR LA ARMONIA, M. C.
Pensión desde 5 pesetas. Cubierto, 3,50 y a la carta. Plaza Riego, 3.

Industria y comercio

PRODUCTOS KODAK
ras de las principales Máquinas de escribir "NA" Saturnino López 27 Marzo, núm. 2. Teléf.

Máquinas de escribir

ELECTRA MECANOGRAFIA
H. A. Menéndez. Instalaciones y reparaciones eléctricas. Argüelles, 13. Teléfono 942.

Garages

"ANSALDO" Y "AUSTIN"
Los mejores coches
Quintana, 17.—Teléfono 14-49

TUERO. EL PAISANU MAS
barateru y surtiu d'Uviu
Automóviles — Accesorios

NERVIOSAS Y MENTALES

Consultorio de estas enfermedades y de la piel
RODRIGUEZ SAN PEDRO
URIA, 72, BAJO.—OVIEDO.—TELEFONO 10-40

Mario Escalera

MEDICO ESPECIALISTA - (31 AÑOS DE PRACTICA)
Enfermedades de la matriz, del embarazo y partos
De una a cuatro - Uría, 52, principal - Teléfono 1135

Odontólogo del Hospital Provincial

J. Triviño e Hijo

Consulta: Oviedo, de 9 a 2.—Mendizábal, 3.
Gijón, de 3 a 7.—Pelayo, 15.

GUIA DE PROFESIONALES

Estómago-Intestino-Hígado

Julio R. Fontán
Especialista. Consulta: 10 a 12 y 2 a 4. Uría, 28. Teléfono 10-88.

Dr. Antonio M Torner

Enfermedades de la infancia. Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5. Fruela, 12, 2.º. Tel. 14-80.

Oculista

M. Bajo Estévanez
Médico - oculista. De las Clínicas de Madrid y del extranjero. Graduación de la vista y operaciones de los ojos. De 9 a 12 y de 3 a 5. Porlier, 7, 1.º. Oviedo.

Dr. R. Miyares

Especialista garganta, nariz y oídos. Del Instituto Rubio de Madrid y del Hospital Lariboisiere de París. Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6. Gil de Jaz, 8, entresuelo. Teléfono 10-58. Oviedo.

Leopoldo Escobedo

De la piel, secretas y vías orina. Uría, 18.—Oviedo.—Reanuda su consulta.

Dr. Honorio G. Alvarez

Especialista en enfermedades nerviosas y de los niños. Electroterapia. Rayos Ultra-violeta. De las Clínicas de Berlín y con diplomas de las de París y Madrid. Uría, 28. Gijón. De once a una y de cuatro a seis.

Nariz y oídos

Dr. N. RON
Enfermedades de la garganta, nariz y oídos. San Antonio, 12. Teléfono 744. Consulta: de 10 a 1 y de 4 a 6. Gijón.

La tos, catarros rebeldes y bronquitis

Se curan con PECTOBENZOL

Pregunte a su médico y se convencerán - De venta FARMACIAS Y DROGUERIAS

CURACION DE LAS HERNIAS

Interesa saber: Que el reputado y peritísimo ortopedista de Barcelona, con nombre oficialmente registrado, señor Torrent, estará en Oviedo y recibirá a todas las personas que estén quebradas y quieran curarse con sus tan notables aparatos, que son indiscutiblemente lo mejor que existe y se conoce, porque dan salud y vida. Hombres, mujeres y niños deben usarlos. Miles de curados agradecidos los pregonan, infinidad de eminencias médicas los prescriben, como muchos son también los médicos que para sus propias hernias, con gran satisfacción los usan. Ahorran salud, tiempo y dinero. Ni abultan ni molestan, adaptándose como un guante. No hay un más allá, siendo, por tanto, el remedio sublime, práctico y seguro de todos los herniados. Rechazad siempre todo aparato que no sea del especialista señor Torrent, de nombre oficialmente registrado. Acudid siempre a dicho acreditado ortopedista; no dejéis de visitarle y tened muy presente que se hallará en Oviedo y en el Hotel París únicamente el jueves próximo, día 4 de agosto.

Notas.—En LEON, el día 3, en el HOTEL INGLES; en AVILES, el día 5, en el HOTEL IBERIA; en GIJON, el día 6, en el HOTEL SALOME (plaza del Cramen, 15); en INFIESTO, el día 7, en el HOTEL HIJOS DE PEREZ, y en SANTANDER, el día 8, en el HOTEL IGNACIA.

Talleres y despacho en Barcelona: Unión, 13.-CASA TORRENT

ANUNCIESE EN ESTE DIARIO

Dampfschiffahrts-Gesellschaft NEPTUN

Servicio semanal fijo entre los puertos de BREMEN-AMBERES Y GIJON

PROXIMAS SALIDAS:

BREMEN - AMBERES - GIJON

	Salida	Salida	Llegada
Vapor "MERCUR"	20 julio.	27 julio.	1 agsto.
" " "CERES"	27 julio.	4 agsto.	8 agsto.
" " "NAJADE"	4 agsto.	11 agsto.	15 agsto.

Se admite carga con conocimiento directo para los principales puertos de EUROPA Y AMERICA.

Hijos de Casimiro Velasco

Oficinas: Muelle Central de Fomento.—GIJON

BALNEARIO DE FUENTE SANTA

Temporada del 15 de junio al 30 de setiembre. Aguas sulfurosas y ferruginosas, arsenicales, de eficacia en las enfermedades de la piel, catarros, sífilis, anemia, clorosis, desórdenes menstruales, etcétera, etcétera.

Médico Director: Don Antonio Navarro Fernández

PEDIR JABON CHIMBO ES EL MEJOR

Representante general para ASTURIAS, LUGO Y LEON: Eugenio D. Monasterio



Máquinas para coser y bordar

las de mejor resultado y las más elegantes

WERTHEIM

Máquinas especiales

de todas clases, para la confección de ropa blanca y de color, sastrería, corsés, etc., y para la fabricación de medias, calcetines y género de punto.

Dirección general en España
RAPIDA, S. A.

Aviñó, 9-Apartado, 738-Barcelona

Pídanse catálogos ilustrados, que se dan gratis
Para informes: Alberto Menéndez, Rúa, 11, Oviedo, y Agustín Ordóñez, Caborana (Aller).

De nuestro Concurso

La lista de hoy

La lista de hoy, de regalos. No la insertamos ayer, porque debe dejarse a los lectores que descansen un momento. Como que va a haber lista cotidiana hasta sabe Dios qué fecha...!

Blanco comienza la de hoy. Blanco, el gran Blanco, el Blanco de la calle del marqués de Santa Cruz—como escribimos el jueves. Blanco, que se dijo así:

—Pues señor, yo a dónde voy si no voy con un regalo que sea digno de esa chica?

Y busca que te busca por su casa, dió con un costurero que ya ya; rico, hermoso, elegante, modernísimo...

Y ordenóle a un empleado:

—Muchacho: carga con él...!

Cuando lo vió Filomena, no pudo menos de exclamar con gozo:

—Vaya, que me voy a pasar cosiendo toda la vida, por el gusto de usarlo a todas horas...!

Qué tal será de bonito?

Blanco, el gran Blanco, el Blanco de la calle del marqués de Santa Cruz, es así...!

Bien; y Gustavo Buelta, cómo es?

—En mi casa—afirma él de su gran camisería—en mi casa todo es bueno.

Y de lo bueno, bueno y más bueno, de lo mejor, mejor y "más mejor", cogió Gustavo un jersey de lana finísima y de moda ultimísima que es una preciosidad. Dios de Dios, cuando lo luzca esta rapaza!

Y van "Las Pañerías" y qué hacen? Pues coger dos espléndidos pañuelos de seda, estampados, que valen un mundo, y enviarlos a nuestra Redacción...

—Allá va nuestra prueba de admiración a esa carita lindísima que se ha llevado su premio—nos dijeron.

Y la casa Germán mandó un paquete.

—Qué viene aquí?—preguntamos.

—Unas medias de seda,—nos dijeron.

Unas medias de seda primorosas.

Y en esto, que nos llaman por teléfono.

—Cuándo vienen ustedes por aquí?

—Por dónde?

—Por la casa Viena...

—Ah, qué? Qué quieren ustedes...?

—Pues, hombre, qué hemos de querer? Que escojan aquí ustedes un regalo para Filomena Llamas!

Claro! Si era evidentísimo! Si ya sabíamos nosotros que la casa Viena tenía que hacer esto...! Le dijimos que enviara lo que le diera la gana, porque nos consta de sobra cómo se las gasta ella, y nos envió una arquita para joyas que es un verdadero encanto.

Y la casa Del Río? Ah, la casa Del Río...

Pues digamos aquí lo que en las novelas que no se acaban nunca:

—Se continuará...!

T. S. H.

Radio Asturias

E. A. J., 19 (319 m.)

PROGRAMA PARA HOY

"Chic Dancing", foxtrof, Gardía.

"Coppelia", bailables, Delibes.

"La Alegría de la Huerta", selección, Chueca.

"Serenata húngara", Wesly.

"El barberillo de Lavapiés", selección, Barbieri.

"Berceuse", Brun.

Noticiero Radio.

"Naila", intermedio, Cazeneuve.

"Sierra Morena", marcha, Adua.

La nota cómica



ESCANCIANDO SIDR'

Ella.—¿Tú sabrías hacer eso?

El.—¡Anda! Yo hago más filigranas. ¡A mí me entra por el cuello y me sale por las perneras del pantalón!

TRIBUNALES

E L E M B A R G O

—¡Que nadie sea osado tocar esa vaca!...

Gritara así, con voz energética, devorando con los ojos al decidido alguacil que habiase prendido a la yaquita mansa, y se había incautado de ella en mala hora.

Y el hombre lo hacía porque así se lo ordenaba el juez municipal, que había madrugado en aquella mañana de junio de 1926 para embargar por ley algunos bienes de Estanislao Iglesias.

Sorprendióse el alguacil, pero no soltó los cuernos del animal.

—¡Que nadie sea osado tocar esa vaca!—rugió nuevamente una voz desconocida.

E inmediatamente el alguacil vióse zarandeado, y empujado y vencido y soltó tímidamente las astas del manso animal.

Disculpaba Estanislao humildosamente lo que estaba ocurriendo; Comprendió así el dignísimo juez y se trató de poner paz, allí donde una sola incompreensión había puesto guerra y zarabanda.

Audióse a Cándido López, alcalde entonces de aquel barrio de Fuentes de Corbero.

—¡Usted que es autoridad... venga usted, por Dios!

Cándido se encogía de hombros:

—¿A mí qué?

Reiterósele el ruego; volvió a sonreír despectivamente...

—El juez lo ordena—se le dijo como último recurso.

Pero ya podían ir a él con órdenes ni garambainas, como si no supiera el castizo alcalde de barrio cuáles eran sus obligaciones y cuáles sus atribuciones. Fuéranse todos noramala, y que le dejaran en paz, que ya acudiría él cómo, dónde y cuando le pareciere oportuno.

—¡Pues no faltaba más!...

Y entróse de rondón en su casa.

Como pudieron, juez y alguacil lograron poner en razón a la pobre mujer que obraba con ellos en plena inconsciencia... Apaciguáronse los ánimos, pero el alcalde, como buen alcalde de monterilla, supo mantenerse en su puesto, con una entereza y con una dignidad dignas de imitación.

No lo vieron así los encargados de hacer justicia, y parecióles fuera de justicia y de razón aquella pertinaz denegación de auxilio, cuando se la exigía la

autoridad, el momento y la necesidad.

Y de alcalde, Cándido López se convirtió en reo que se sentaba anteayer en el banquillo de los acusados para responder de aquel desaguisado de que se le acusaba.

—¡Y qué tengo yo que ver con embargos, ni ná de eso!... suponemos que habrá pensado el pobre José.

Pero no ha faltado quien ha dado en el quid de este incidente. José López oyó declamar un día, por una verdadera casualidad, una lindísima poesía del poeta castellano... "El embargo" se titulaba... y agradóle al hombre la emocionante actitud de aquel labriego que estaba dispuesto a matar a quien intentase siquiera tocar las ropas de la cama donde "ella" había muerto.

¡Y el castizo alcalde quiso que se repitiera la escena aquella del embargo, cuyo relato hiciera llorar o poco menos!... ¡Es tan hermosa la vida hecha novela!

El Alguacil Alguacilero.

VISTILLAS

Como día de sábado, hoy se dedicará la Sala de Vacaciones a la celebración de vistillas.



AVILES.—La última fiesta en que intervino Xaudaró.

(Foto Heres,

En honor de Xaudaró

Mañana, para hacer vivir unas horas de franca, cordialísima camaradería al genial caricaturista de "A B C" don Joaquín Xaudaró, unos cuantos de sus amigos de Asturias quieren ofrecerle una clásica "fartura" de fabes con tucu, morciella y demás compango.

¿Que a qué viene la típica cuchipanda?

Pues, sencillamente, a que Xaudaró vino el año pasado a uno de esos rinconcines paradisíacos de la divina Asturias, que le pareció que en jamás de los jamás se topara cosa más bella, y que se avezó a tanta hermosura hasta el punto de prometerse solemnemente.

—Mientras que existamos Asturias y yo, no dejaremos de vernos en verano.

O lo que es lo mismo, que ya no va a ser sólo Papé Francés el hijo adoptivo.

Esta bien, archibién que se demuestre a los hombres que enaltecen a nuestra región con sus plumas, sus lápices, sus pinceles y sus palabras, que hay en ella quien recogió fervorosamente sus manifestaciones y espera la ocasión de agradecerlas con esa gentileza propia de los nobles sentimientos.

Ya lo saben, pues, cuantos simpaticen con la nutritiva y cariñosa idea. Mañana y en el restaurant Paredes, tendrá lugar el agasajo al popularísimo dueño del "perrito". En el mismo restaurant pueden adquirirse las papeletas.

Una obra de arte

En breve se expondrá la maqueta del cuarto depósito de aguas

En los talleres de escultura decorativa de don Angel Colomina, tuvimos ocasión de admirar la maqueta del cuarto depósito de aguas, proyectado por el ingeniero municipal señor Sánchez del Río.

La maqueta, que en breve se expondrá al público, es una obra de arte perfecta. No falta allí el menor detalle de lo que será la obra en conjunto. Mide 1,80 de diámetro y da la noción exacta de la importancia del futuro edificio, tanto en el interior como en el exterior. Por dentro se advierte el muro que divide el depósito en dos a fin de poderlo utilizar completo o por mitad, y sobre el muro la galería que conduce al interior de la cúpula, donde se halla el depósito de llaves.

No es necesario que entremos en mayores detalles respecto al mérito del proyecto, porque hicimos en tiempo oportuno.

Hoy nos limitamos a dar cuenta de que el trabajo de señor Colomina se halla terminado y que muy pronto podrá admirarlo el público, como nosotros lo hemos hecho.

Correspondencia

D. de V.—Las crónicas de partidos de fútbol deben hacerlos los correspondientes de los lugares en que se celebren.

C. G.—No se extrañe del día de moche; es general estos días.

M. D.—Ablaña. Enviémosle unas cuartillas—cuanto más breves mejor—de intervención con el alcalde, sobre lo que necesita ese lugar más urgentemente. Lo mismo rogamos a los demás correspondientes que no hayan recibido todavía nuestra acerca de esta cuestión.

IMPRENTA DE LA EDITORIAL GARCÍA ASTURIANA, M. ALVAREZ, 3.—OVIEDO